

1. kiadás



1961. február 3.

6 óra — perc

bb. 1. automatizálással és kiegészítéssel növelik a termelékenységet, könnyítik a nehéz fizikai munkát a csepeli hengerműben

i tó/tr/gy/vg

1961. február 3.

a termelékenység növelésére és a nehéz hengerésmunka könnyítésére jórészt saját erőből nagyarányú automatizálási és kiegészítési programot valósítanak meg a csepeli hengerműben. az automatizálási elemeket az üzemi szakemberei maguk tervezik, a berendezéseket pedig a tmk készíti el. a tmk munkáját dicséri, hogy gondosabb karbantartással tavaly 6 óra 10 perccel kevesebb ideig álltak a gépek javítás miatt, mint az előző évben.

elsőknek a finomhengerde melegítő kemencéinek mechanizálását oldották meg. a régi módszerrel a bugákat két ember kezifogóval vette ki a kemencéből és helyezte a görgősorra. most ugyanezt a munkát egy ember irányításával géppel látják el. teljesen megszüntették tehát a kemence körüli fizikai munkát és lényegesen könnyítették a kiszolgáló dolgozók munkakörülményeit is. az automatizálással a rudsorról és a drótsorról 16 dolgozót helyezhetnek más munkára. tavaly állították üzembe az automatikus programvezérlésű hűtőpadot is. ezelőtt hat-nyolc ember dolgozott egy-egy hűtőpadnál, most négy is elegendő. az automatizálást folytatják olyannyira, hogy a padokat a kapcsolószekrényből egy ember irányíthassa, egy pedig csak a gép felügyeletét látja el.

az idén igen jelentős munkához kezdenek. a durvahengerde trió nyújtóhengersorának automatizálása van soron. az ezer-ezerháromszáz kilós, 1 200 celsius fok hőmérsékletű öntecseket a hengersoron jelenteg még négy ember irányítja rendkívül nehéz munkával. már szerelik az automatikus hengerasztalt, amelyen manipulátorok irányítják majd az öntecsek utját. a manipulátorral felszerelt hengerasztal 24 fizikai dolgozót szabadít meg a nehéz és veszélyes munkától. ezt már a közeljövőben üzembehelyezik. a durvahengermű automatizálásának második lépcsőjében, előreláthatólag a jövő év közepéig mechanizálják a kemencék működését is. ezzel áttérhetnek a lényegesen gazdaságosabb kéttonás öntecsek hengerlésére. az automatizálás végrehajtása után évente 30 000 tonnával több hengerelt anyagot készíthetnek a durvahengerműben, amelynek értéke mintegy 200 millió forint.

/mti/

R

mti belföldi hírek

2. kiadás 1961. február 3. 6 óra 05 perc

bb. 2. ,,a magyar művészek meg tudták szólaltatni az orosz művészek
lelkét,, - az igor herceg szovjet rendezőjének nyilatkozata

i ms/gg/gy/sr 1961. február 3.

p. zlatogorov, az operaház szovjet vendégrendezője, aki
borogyin igor hercegének nagyszerű felújítását rendezte, nyilat-
kozott a magyar távirati iroda munkatársának:

- nagy izgalommal jöttem budapestre, hogy itteni barátaimmal,
kollegáimmal együtt munkálkodhassam az orosz nép egyik legtehet-
ségesebb, legkiválóbb operaszerzője, borogyin: igor
herceg című operájának színrehozatalán. nekünk, szovjet rendezőknek
nagy megtiszteltetés egy ilyen baráti meghívás, ugyanakkor
érezzük a felelősség súlyát is, amikor más országban, más
feltételek között dolgozunk egy-egy kiváló mű sikeréért.
nem sok eredményt érhettem volna el, ha a magyar állami operaház-
ban nem vettem volna körül olyan kitűnő barátok és kollégák,
akik minden oldalról segítettek munkámat. nem említhetek meg
mindenkit, de mégis szólnom kell komor vilmos munkájáról. ez
a nagyszerű karnagy valóban megérti és szereti borogyint. a
diszlettervező fülöp zoltán munkája megfelelt a rendező köve-
telményeinek és igényeinek, amelyeket a maga számára felállított-
ha siker volt nem kis szerepe van ebben harangozó gyulának, az
operaház balettmesterének, aki a poloveci táncokat a rendezői
elgondolásokkal összhangban, szerves egységként illesztette az
előadásba. nádasy kálmán személyében a művészi munka összhang-
jának alapfeltétele adva volt. az operaház élén olyan ember áll,
aki maga is rendező. érti és érzi a színházat és megadott minden
segítséget, hogy az együttes hiven tolmácsolhassa a mű költészetét,
szépségeit.

w.i. nyemirovics-dancsenkonak, a nagy orosz művésznek
közvetlen tanítványa vagyok és szerény képességeimhez mértén
szeretnék mindent átadni abból a kincsestárból, amit az ő gazdag
hagyatékából magammal hozhattam. nemcsak azzal a feladattal
jöttem, egyszerűen színrehozni egy művet, hanem az volt a célom,
hogy annak a művészetnek, amely előtt meghajolok, s amelyben
hiszek, a szocialista realizmusnak az alkotói elveit segítsem
érvényesíteni. a legnagyobb örömmel tapasztaltam, hogy a magyar
előadóművészek a színpadon meg tudták szólaltatni az orosz
művészet lelkét.

- a szimpatikus magyar művészekkel igen jó kapcsolataink
alakultak ki. munkák elengedhetetlenül rengeteg próbával, sok
fáradtsággal járt. a próbák során egyetlen alkalommal sem ta-
lálkoztam elégedetlen, vagy túlfáradt művésszel.

/folyt. köv./

mti belföldi hírek

3. kiadás 1961. február 3. 6 óra 10 perc

bb. 2. /,, a magyar művészek... folyt./ gy

mindig a legnagyobb belső öröm érzésével vettek részt a közös
munkában. s ami a legfontosabb, ez az együttes, amely egyike
európában a legjobbaknak, egy nyelvet beszélt velem az igor
herceg tolmácsolásában.

- nagyon megszerettem budapestet és a magyar színházat,
- mondotta bucsuzóul p. zlatogorov. nemsokára haza kell utaznom
moszkvába, de az én, már nem is olyan fiatal szívem jórésztét mégis
itt hagyom.

/mti/

bb. 3. ötvenháromezer előadás, több mint 3 millió hallgató előtt
- hatásosabb módszerek az ismeretterjesztő előadásokon

i hi/sze/gy/sr 1961. február 3.

bár az ismeretterjesztési igény - az iskolai évhez igazod-
va - szeptembertől júniusig tart, a tudományos ismeretterjesztő
társulat a naptári év végén is számvetést készít, s ezekben a
napokban összegezi a múlt esztendő tapasztalatait, a társulat
ezuttal több év - 1958/60-as esztendő - távlatában vizsgálja
munkáját, az ismeretterjesztés utóbbi években bevezetett új
módszereinek eredményeit.

a statisztika jelentős fejlődésről számol be. a múlt évben
több mint 53 000 előadás hangzott el üzemekben, városi és falusi
művelődési otthonokban, 3 165 000 hallgató előtt. ez három év
viszonylatában a résztvevők számarányának 203 százalékos emelke-
dését mutatja. a munkások közötti ismeretterjesztés eredményeit
a legszembetűnőbbek: itt a hallgatók létszáma 1958-hoz képest
326 százalékkal növekedett. ebben jelentős része van az üze-
mekben mindjobban meghonosodó munkásakadémiai rendszernek,
amely a legalkalmasabb eszköznek bizonyult az üzem életéhez
is kapcsolódó műszaki és természettudományok népszerűsítésére,
a munkások közgazdasági és jogi ismereteinek bővítésére. míg
az elmúlt ismeretterjesztési időben mintegy száz munkásakadémia
működött, addig jelenleg 426 összefüggő témájú, akadémiai jellegű
előadássorozaton szerezhettek sokoldalú, alapos ismereteket a
dolgozók. a társulat ezt a művelődési formát tovább fejleszti,
mert - mint megállapították - országosan még mindig többszáz
kis- és középüzem van, ahol egyáltalán nem, vagy csak igen
szerény és esetleges ismeretterjesztés folyik. gondot fordítá-
nak arra is, hogy a jövőben a tit műszaki propagandája az
eddiginél jobban segítsé a termelési és a műszaki fejlesztési
feladatok megoldását.

/folyt. köv./

4. kiadás 1961. február 3. 6 óra 15 perc

bb. 3. /ötvenháromezer előadás... folyt./ gy

a falusi tit-szervezetek többsége erejének jelentős részét céltudatosan a mezőgazdaságban végbemenő nagy átalakulás segítésére összpontosította, ez megmutatkozik a művelődés iránti érdeklődésben is. tavaly egymillióháromszázezerrel több falusi látogatója volt a tit előadásainak, ami a megelőző egy-két év hallgatói létszámának három- és félszerese. a világnézeti szempontból alapozó jellegű előadások mellett igen népszerűek a tsz-vezetők közgazdasági szabadakadémiái, az állami gazdaságok, a gépállomások és a termelőszövetkezetek sajátos viszonyaival foglalkozó szakmai sorozatok, a falusi asszonyok népszerű tudományos estéi, az asszonyok mezőgazdasági akadémiái, továbbá a parasztfiatalok, az egyénileg gazdalkodók és a tanyavilág népe számára kidolgozott különböző témák. az érdeklődés fokozására a tit igyekszik tökéletesíteni a falusi ismeretterjesztés módszereit, különösen az előadások szemléltetését megjavítani. tervezik például megyei szemléltető táruk létrehozását, s a mokép-pel egyetértésben szaporítani kívánják az ismeretterjesztő mozis számát.

/mti/

..

bb. 4. újabb kutatófurásokat kezdenek - megoldódott a római-parti erdei strand „vizszökési”, rejtélye - csökkent a budai hegyek karsztvíz-szintje

i sb/hné/gy/vg 1961. február 3.

budapest egyik kedvelt fürdője, a római-parti erdei-strand termálforrásainak vízhozama jelentősen csökkent az utóbbi években. az volt a feltevés, hogy a talajban keletkezett repedéseken keresztül „elszökik”, a víz, s ezért apadnak a források.

a baj okának felkutatására és megszüntetésére a földmérő és talajvizsgáló iroda geológusai kaptak megbízást. a geológusok csaknem tíz kisebb és két mélyebb furással megoldották a rejtélyt. megállapították, hogy a korábbi hiedelemnek semmi köze nincs a valósághoz. nem a helyi körülmények okozzák a zavart, hanem az, hogy az elmúlt években fokozódó vízfelhasználás miatt 50-100 centiméterrel süllyedt a budai hegyek karsztvízszintje. ez éreztette hatását a római és más fővárosi strandok forrásainak vízhozamában is.

/folyt. köv./

Handwritten signature

5. kiadás 1961. február 3. 6 óra 20 perc

bb. 4. /újabb kutatófurások... folyt./ gy

a kutatófurásokkal megtalálták a geológusok a „sasbércet”, azt a föld alatti nagy mészkősziklát, amelynek üregei a strand forrásait táplálják. a szikla kiterjedésének megállapítására a napokban újra megkezdik a kutatófurást. egy nagyobb, mintegy 150 méteres és több 30 méteres lyukat mélyítenek. az újabb adatok alapján júniusig állítják össze a tervjavaslatot, hol készítsenek kutakat a strand 21-22 fokos melegviz-ellátásának végleges megoldására.

/mti/

..

bb. 5. megkezdődött a dózsa györgy emlékmű talapzati kőidomainak faragása - augusztus 20-ig elkészül az új műalkotás

i sb/hné/gy/vg 1961. február 3.

a palota téren, a volt tűzér-emlékmű helyén építik fel a dózsa györgy emlékművet. a kőfaragó és épületszobrászipari vállalat dolgozói. a műhelyben már megkezdték a budakalászi kemény mészkőből készülő talapzat kőidomainak és burkoló lapjainak faragását. áprilisig az előregyártás nagy részét befejezik és a helyszínen is hozzáfognak az építkezéshez.

az ország egyik legnagyobb szoborcsoportját helyezik el az emlékmű talapzatán. középen áll majd dózsa szobra és körülötte kilenc mellékalak csoportot. kissé istván szobrászművész a dózsa-szobrot már elkészítette, s mintegy ezer órai munka maradt hátra a mellékalakok formázásánál. az új emlékmű építésénél pfannl egon és schall józsef építészek tervei szerint részben felhasználják a volt tűzér-emlékmű talapzatát, s így a korábbi elképzeléseknél mintegy 2,5 millió forinttal olcsóbb lesz a kivitelezés. a kőfaragó vállalat dolgozói elhatározták, hogy még augusztus 20-a előtt átadják az új műalkotást a fővárosnak.

/mti/

..

bb. 6. hírek a pannónia filmstúdióiban

i di/gg/gy/sr 1961. február 3.

a pannónia filmstúdióban, a „fordítógyárban”, legutóbb befejezték a kalandor című ndk-francia film magyarul beszélő változatának hangfelvételeit, s rövidesen elkészülnek a zola regény alapján fogatott tisztes uriház című francia film szinkronizálásával.

/folyt. köv./

Handwritten mark

mti b e l f ö l d i h i r e k

6. kiadás

1961. február 3.

4 óra 25 perc

bb. 6. / hírek a pannónia... folyt./ gy

az ujdonság érdekessége, hogy főszereplője a tragikusan elhunyt gerard philippe. most dolgoznak a darvak dal című színes szovjet balettfilm feliratozásán és hozzákezdtek a balti égbolt, a lányok tavasza és a napjainkban történt című ugyancsak szovjet filmek magyar szövegének megírásához. ezenkívül hamarosan szinkronizálják a mindenütt élnek emberek című csehszlovák, a seilergasse 3 című defa és az élő hősök című szovjet filmet.

/mti/

R

mti b e l f ö l d i h i r e k

7. kiadás

1961. február 3.

óra 40 perc

bb. 7. megnylik a főváros második hiradó mozija

i di/gk/e sr

1961. január 3.

hónapról-hónapra tizezre töltik meg zsufolásig a körüti hiradó-mozit, s a látogatók régi kérése, hogy a főváros egy másik filmszínházában is adjanak otthont a világ eseményeiről gyorsan tudósító hiradóknak és az érdekes, változatos kisfilmeknek. a kérésnek most eleget tesznek. a budai bem mozi, amely eddig játékfilmeket vetített, a napokban rövid időre bezárta kapuit, s hozzákezdtek átalakításához. kicserélik a széksorokat, rendbehozzák az előcsarnokot, a homlokzatot és február 16-án a filmszínházban nylik a főváros második hiradó-mozija, amely pesti elődjéhez hasonlóan reggel 9-től mutatja be egyórás műsort. a bem-mozi átalakításával egyidőben a május 1. filmszínház megváltoztatta előadásainak eddigi rendjét, s három helyett hat előadást tart naponta. /mti/

bb. 8. a zárószámadás után 9 televíziót vásároltak a mezőhegyesi tancsics tsz tagjai

vid/ka/j/e

1961. január 3.

a szolnok megyei mezőnek község határában tavaly fejezték be a villamosítást, s azóta ugrásszerűen emelkedett a rádió- és televízió-tulajdonosok száma. az itt gazdálkodó, országos hírű tancsics tsz tagjai közül most a zárószámadás után kilencen vásároltak televíziós készüléket és szereltettek fel műsorvevő antennát. /mti/

bb. 9. madárvédelmi hónap a bakony vidékén

vid/ka/e

1961. január 3.

a hazafias népfront veszprém megyei bizottságának felhívására madárvédelmi hónapot tartottak a bakony vidékén. a felhívásra különösen sok uttoró és általános iskolás látott munkához. a fiatalok az elmúlt hetekben 611 mesterséges odút és csaknem 1000 etetőt raktak ki a róvarirtó hasznos madaraknak. /mti/

3.15.

me

8. kiadás 1961. február 3. 10 óra 10 perc

bb. 10. biológiai kutatás a balaton jégpáncélja alatt

vid/ká/j/e 1961. február 3.

a tihanyi biológusok minden télen beható kutatásokat folytatnak a balatonon, megfigyelik a leghidegebb évszak természeti jelenségeit, vizsgálják a tó állat- és növényvilágát, biológiai körülményeit. a tavaly téli expedíció alkalmával megvizsgálták az ugynevezett balatoni „heveseket”, s megállapították, hogy az északi part közelében feltörő kisebb vizek nem játszanak lényeges szerepet a tó vízháztartásában. nemrégiben tihany közelében kezdtek érdekes munkához: fotócellákat bocsátottak a balaton jégpáncélja alá és ilyen módon figyelik meg az állat- és növényvilág jég alatti életkörülményeit. a vizsgálatok kiterjednek a fény- és levegőtartottságra, a hőmérsékleti ingadozásokra, s az élővilágra gyakorolt hatásokra. a biológusok megállapították többek között, hogy a hómentes jég alatt a fényviszonyok még a nyárinál is kedvezőbbek, havazás után csökken ugyan a jég alatti fény, mégsem fordulhat elő tömeges halpusztulás a balatonban, az élővilág áttelelését nem fenyegeti veszély, mert az oxigéntelítettség igen magas. /mti/

bb. 11. zárószámadással egyidőben ünnepelte aranylakodalmat orbán istván, a karcagi május 1. tsz. alapító tagja.

vid/ká/j/e 1961. február 3.

orbán istván, a karcagi május 1. termelőségvetkezet alapító tagja az évvégi zárószámadással egyidőben ünnepelte aranylakodalmat. az idős gazda, aki 10 esztendeje dolgozik a közösségben, gondtalan öregségben érte meg a jubileumot, havonta 350. forint nyugdíjat kap az államtól, a termelőségvetkezet pedig biztosítja évi kenyérszükségletét és egyéb szociális támogatásban részesíti. a 73 éves orbán istván jó egészségnek örvend és magas kora ellenére még most is vállal könnyebb munkát a termelőségvetkezetben. tavaly a kertészetben dolgozott, télen pedig kosárfonásra tanítja a fiatalokat. az évvégi zárószámadáskor 120 munkáegységére 3 és félezer forintot kapott. az aranylakodalom alkalmából a termelőségvetkezet nagy családja köszöntötte az idős házaspárt. /mti/

8.20.

9. kiadás 1961. február 3. 10 óra 10 perc

bb. 11. félévszázad a vasas szakmában

vid/fm/rj fm 1961. február 3.

hatvanhárom éves korában - saját kérelmére - nyugdíjazták tarnai gyulát, a tiszavasvári alkaloida népszerű főgépészét, aki kerekén félévszázadot töltött a vasas szakmában. még gyermekkorában, 1911-ben hajdunánáson kezdte mesterségét, utána több budapesti gépgyárban dolgozott. az utóbbi huszonöt évet az alkaloidában töltötte. ötven év alatt körülbelül 50 ember nevelkedett keze alatt kiváló szakmunkássá. tarnai gyula fiai is apjuk mesterségét, a vasas szakmát tanulták. /mti/

..

bb. 13. újra dolgozik moszkvában készült műkezeivel a jászapáti tsz.-tag

vid/fm/rj fm 1961. február 3.

1959 májusában szerencsétlenség érte mérei ferencet, a jászapáti alkotmány termelőségvetkezet tagját, - a szecskavágó levágta jobb kezét. a szerencsétlenül járt tsz.-tag felgyógyulása után levelet írt hrucsov elvtársnak és kérte, tegye lehetővé, hogy a brüsszeli világi kiállításon aranyéremmel kitüntetett szovjet műkezekből kaphasson egyet. a levélre válasz érkezett és mérei ferencet meghívták moszkvába. 1960 októberében utazott el a szovjet fővárosba, ahonnan most tért haza. több mint három hónapig a moszkvai művégtag intézet vendége volt és ez idő alatt elkészítették a műkezeit. mérei ferenc két kezét kapott. az egyiket írásra és kisebb tárgyak emelésére használja. a másik kézhez speciális szerszámokat, többek között ásót, kapát, kalapácsot, csavarhuzót és több kisebb szerszámot is adtak. mérei ferenc kitanulja a szerelő szakmát és a termelőségvetkezetben szerelőként fog dolgozni. /mti/

..

bb. 14. érdekes sajtótörténeti felfedezés - radnóti miklós cikke egy 30 évvel ezelőtti délmagyarországból

vid/fm/rj fm 1961. február 3.

péter lászló, a szegedi tudományegyetem irodalomkutatója érdekes radnóti-cikket talált egy harminc évvel ezelőtti délmagyarországból. a felszabadulás előtti napokban a fasiszták által kivégzett tragikus sorsú költő 1931 nyarán párizsban járt, s akkor többek között megtekintette az ottani gyarmatiügyi kiállítást, a látottakról a szegedi délmagyarország 1931 augusztus 23-i számában írt cikke vitatja az imperializmus gyarmati politikája ellen, s kifejezi az író mély rokonszenvét az elnyomott népek iránt.

..

8.55

10. kiadás

1961. február 3.

10 óra 15 perc

bb. 15. balettiskola a martfői tiszai cipőgyárban

vid/fm/ke/e fm

1961. február 3.

a martfői tiszai cipőgyár új művelődési házában balettiskola nyílt. az iskolában a dolgozók gyermekei közül jelenleg mintegy huszan ismerkednek a balettművészet alapjaival. az oktatást dévényi cecília, a szolnoki szigligetiínház tagja vezeti. /mti/

bb. 16. újabb ipari üzem nagykanizsán

vid/te/e ki

1961. február 3.

a budapesti villamos előszerelő vállalat telephelyet létesített nagykanizsán, mert a nagykanizsai vasipari vállalat készíti a villamossági szerelvények öntvényeit, s így ezután helyben végzik a szerelést is és ezzel megtakarítják a szállítási költségeket. egyelőre ideiglenes telephelyen, kisebb műhelyekben dolgoznak, de már kijelölték az üzem végleges helyét a sörgyár mellett. /mti/

bb. 17. huszonötmillió forint a szegedi orvostudományi egyetem intézményeinek fejlesztésére

vid/te/e ki

1961. február 3.

a szegedi orvostudományi egyetem intézeteinek, klinikáinak fejlesztésére, új diákkollégiumra több mint huszonötmillió forintot fordítanak, nagyrészt még ebben az évben. a legnagyobb összeget, több mint tízmillió forintot új, kétszáz személyes kollégium létesítésére költik. ennek építését rövidesen megkezdik. a gyógyszerészeti intézetek korszerű elhelyezésére a régi iparitanulói intézetet alakítják át mintegy 4,5 millió forintos költséggel. a belgyógyászati-, valamint az ideggyógyászati klinikán izotóp laboratóriumot rendeznek be, a szülészeti klinika korszerű átalakítására hat és félmillió forintot fordítanak. /mti/

9.05.

11. kiadás

1961. február 3.

11 óra — pe

bb. 18. minden kilencedik falusi család új házat épített Zalában az elmúlt tizenöt évben

vid/rj ki

1961. február 3.

a felszabadulás óta eltelt tizenöt esztendő lényegesen megváltoztatta zala megye, elsősorban a göcseji falvak arculatát. a változást az új házsorok mutatják a legjobban. új utcát alkotnak a megye ötven becsehelyi volt gazdasági cseléd téglából emelt, cserepetős házaival. bakon szazán, tormaföldén a falu lakóinak fele, nagyradán több mint ötvenen építettek házat, pakodon, kemendolláron, egerváron ugyancsak mintegy száz-száz új családi ház épült, de nincs a megyének egyetlen olyan települése, vagy községe sem, ahol legalább husz új ház ne csinosítana az utcákat.

a legutóbbi statisztikai összesítés szerint Zalában minden kilencedik falusi család új házat épített magának az elmúlt tizenöt évben. a múlt évben épült családi házak kétharmadába fűtőszoba berendezést is szereltek. /mti/

bb. 19. husz szakembert adtak át a termelőség-tervezeteknek a tolna megyei állami gazdaságok

vid/ká/rj

1961. február 3.

az elmúlt hetekben nagy változások történtek a tolna megyei állami gazdaságokban. az egymással határos alsóleperdi és dombovári gazdaságot, valamint a hógyészi és a juhépusztai gazdaságot egyesítették. az összevonással 15 üzemegységet szüntettek meg, s helyettük lényegesen kisebb számú termelési-területet szerveztek. a 6000-8000 holdas gazdaságokat központosítják és irányítják, ugyanakkor a specializált üzemágak önálló egységként működnek. az átszervezés után a tolna megyei állami gazdaságok husz képzett mezőgazdász és pénzügyi szakember munkáját tudják nélkülözni. a husz szakembert most a termelőség-tervezetekben vállalt munkát, nagyüzemi tapasztalataikkal a közös gazdaságokat segítik. balász ferenc a dombovári állami gazdaság volt igazgatóját a 10 000 holdas szakcsi termelőszövetkezetben választották meg elnöknek, osztermayer jános a volt sárközi igazgató pedig a szekszárdi jóreménység tsz-ben vállalta a főagronómusi teendőket. /mti/

9.05.

9.50

Sept

bb. 20. hatvankét jogász patronálja komárom megye termelőszövetkezeteket

vid/ká/j/e

1961. február 3.

Komárom megyében 62 jogász, bíró, ügyész és ügyvéd, illetve vállalati jogtanácsos keresi fel rendszeresen a termelőszövetkezeteket, s ad tanácsot jogi kérdésekben. ugyanakkor előadásokat is tartanak a szövetkezeti gazdáknak. a múlt évben például 140 ilyen előadáson csaknem 9000 tsz-tag vett részt. a munka összehangolására járasonként létrehozták a tit jogi csoportjait. legutóbb a dorogi csoport tagjai vitatták meg az eredményeket és a tennivalókat. megállapították, hogy a jogászok számos kimutatást, nyomtatványt készítettek el a közös gazdaságoknak, amivel megkönnyítették a termelőszövetkezetek tájékozódását, segítettek a fegyelmi ügyek lebonyolításánál, és képviselték a szövetkezeteket a peres ügyekben is. a megbeszélésen elhatározták, hogy a jövőben a jogi propagandát a hatásköri rendeletek ismertetésére is kiterjesztik, mert ezen a téren még nagy a tájékozatlanság. /mti/

bb. 23. kísérletek a tokaji borok előregedésének megállítására - tudományos borkezelés a tolosvai pincében

vid/ká/j/e

1961. február 3.

a tokajhegyaljai állami pincegazdaság 23 hegyaljai pincéjében több mint 80 000 hektoliter bort tárolnak. a tokaji borokat, amíg palackérettek lesznek, 3-5 évig kezelik a télen-nyáron egyformán 11-12 fokos pincékben, s a gönci hegyaljai érlelt borok itt kapják meg utólérhetetlen zamatukat, jellegzetes illatukat és kristálytiszta, csillogó fényüket. a borokat mindeddig évszazados szokásnak megfelelően kezelték, a nagyüzemi pincészetek azonban új módszerek bevezetését teszik szükségessé. ezért a tokajhegyaljai állami pincegazdaság tolosvai pincészetében a szőlészeti kutató intézettel közösen laboratóriumot rendeztek be, ahol a magas cukortartalmu mustok tökéletes kierjesztésével, a borok érlelési idejének megrövidítésével kísérleteznek. ugyancsak ebben a pincészetben folytatnak kísérleteket hegyaljai két jellegzetes borával, az edes szamorodnival és az aszúval. a cél: megóvni a borokat az előregedéstől, hogy az édes szamorodnit és az aszút a sajátos jelleg megóvása mellett minél tovább tárolhassák. /mti/

bb. 21. egy hónapos gyakorlatra mentek a szarvasi felsőfoku óvónőképző intézet másodikéves hallgatói

vid/fm/ke/e fm

1961. február 3.

a szarvasi felsőfoku óvónőképző intézet második éves hallgatói egy hónapig tartó gyakorlatra mentek a héten. az intézetnek mintegy 70 növendéke szerez gyakorlati tapasztalatokat a tiszántúli megyékben lévő falusi, termelőszövetkezeti és üzemi óvodákban, majd a még hátralevő fél év után államvizsgát tesznek. /mti/

bb. 22. negyszáz személyes új üzemi étterem, öltöző-fürdő, munkásszálló a miskolci drótygyárban

vid/te/e ki

1961. február 3.

a miskolci december 4. drótygyárban elkészült az öt és fél millió forint költséggel épített, kétemeletes épület, amelynek földszinti részén a legkorszerűbb háztartási gépekkel, berendezésekkel ellátott üzemi konyha és negyszáz személyes étterem áll majd a dolgozók rendelkezésére. ezzel a gyár régi problémája oldódik meg, mert eddig a dolgozók ebédjét más üzemi konyharól szállították az üzembe. az épület első emeletén az ipodai dolgozók jutnak kényelmesebb munkakörülményekhez, míg a második emeleten háromszáz dolgozó részére rendeznek be öltöző-fürdőt.

ugyancsak elkészült a ketmillió forintos értékű munkásszálló is. ebben az étkezőhelyiséggel, fürdővel és mosdóval, központi fűtéssel és külön betegszobával ellátott modern szállóban ötven dolgozó talál majd kényelmes, egészséges otthonra.

az új létesítményeket muszájlag a napokban adták át és azokat hamarosan használatba veszik a dolgozók. /mti/

14. kiadás

1961. február 3.

11 óra 20 perc

bb. 24. már huszonkilenc veszprém megyei községben van taxi

vid/rj ki

1961. február 3.

veszprém megye termelőszövetkezeti községeiben nem számít ritkaságnak a taxi. a veszprémi autóközlekedési vállalat az elmúlt évben több községbe állandó telephellyel rendelt ki személygépkocsikat. elsősorban a vasutállomásoktól tavolabb fekvő községeket látták el taxikkal, a lakosok és a helyi tanácsok kérésére. a forgalmas vasúti gócponton, veszprémvárosban, a bakony egyik legnagyobb, Ősi pásztorfalvában szentjános, a megye rosszabb közlekedési lehetőségeivel rendelkező termelőszövetkezeti községeiben, karmacsnon, sármelléken és másutt a községben megforduló idegeneken kívül gyakran igénybe veszik a gyors és kényelmes bérkocsikat a helyi lakosok is. a balatonfelvidék központjában, tapolcán negy, a bakony legnépesebb községében, zircen két taxi szolgálja a lakosságot.

veszprém megye községei közül jelentősen már huszonkilenc rendelkezik az év minden szakában igénybevehető taxival. a megyében ezenkívül nyolc helyen létesítettek tehertaxiállomást. a gyors és olcsó teherszállító kocsikat a közös gazdaságok is gyakran igénybe veszik főleg zöldség- és gyümölcs-átvitelére. /mti/

bb. 25. kopasalló, fényesebb felületet kapnak a rádió és televíziószerények

vid/rj ki

1961. február 3.

a székesfehérvári villamosági televízió és rádió készülékek gyárának veszprémi telepén két év óta gyártják a készülékek faalkatrészeit, szekrényeit. a készülékek burkolólapjait eddig nitrolakkal vontak be, most azonban korszerűbb módszerre térnek át. a rádió és televíziószekrényeket ezután poliészterrel fényezik, s ezzel tükrösfényes, sokkal kopasallóbb felületet kapnak. a nemrég befejezett kísérleti gyártás során bebizonyosodott, hogy nemcsak a kisebb szekrények bevonására, hanem a nagyobbalakú munkácsi televíziók lakkozására is alkalmas a poliészter, amely a megszikkadás után kristályos, nagyszilárdságú felületet ad. a gyár szakembereinek elképzelése alapján különleges szórópisztolyt kísérleteztek ki, amely a folyékony poliésztert „rafújja”, a fura, s a műanyag rövid idő alatt egyenletesen felszívódik a fa porusaiba. a poliészter szórópisztolyt elsősorban a tagoltabb, hajlított felületek bevonásánál használják. a nagyobb, sík felületek kezelésére svájcból két, úgynevezett poliészter öntőgépet szereztek be. ez a szerkezet egyenletesen elteríti a folyékony műanyagot a rádió és televíziószekrények sima oldallapjain, s az így kiképzett felület teljesen kopasalló, s a kisebb ütések sem tesznek benne kárt.

rövidesen 500-550 rádió és televízióalkatlapot lakkoznak naponta poliészterrel, s a nitrolakkos kezelést fokozatosan megszüntetik. /mti/

9.36.

10-10 *se*

15. kiadás

1961. február 3.

11 óra — perc

bb. 26. husz patakot szabályoznak, 1100 holdon öntözőtelepet építenek, 7 millió forintot költenek belvizek levezetésére észak-magyarországon

vid ka/j-lm

1961. február 3.

az észak-magyarországi vízügyi igazgatóság, melynek hatásköre borsod és heves megye területére terjed ki, az idén jelentős összeget fordít folyók szabályozására, belvizek levezetésére és árvízvédelmére. többek között tiszalök és tiszafüred között hajózhatóvá teszik a tiszát, s szabályozzák a hernád egyik szakaszát is. hernádkak községeknél ugyanis az éles ívben kanyarodó folyó erős sodra helyenként beomlással fenyegeti a part árvédelmi töltését. ennek megállítására 820.000 forintos költséggel, kőhányással erősítik meg a falut védő gátakat. emellett a két megyében 13 millió forintos költséggel több mint 20, nagyjából hegyi patakot szabályoznak, hogy a tavaszi és az őszi esőzések során ne veszélyeztessék a környező településeket. a belvizek levezetésére 7 millió forintot költenek. a bodrog- és a taktaközben, dél-borsodban, valamint kálkápólna és poroszló térségében új vízlevezető árkokat húznak, a régiakat kitértítik, rendbehozzák. folytatják a bodrogzug belvíz főcsatornajának építését, amelyből eddig 2 és fél kilométer hosszú szakasz készült el. a vízügyi igazgatóság a termelőszövetkezetek és az állami gazdaságok megbízásából 1100 holdon épít öntözőtelepeket a kertészetek vízellátására. nagyrészt termelőszövetkezeti községben duzzasztóval zárják el a patakot, az összegyűlt vizet tárolóba vezetik, amelyből 200 holdas kertészetet öntöznek majd. /mti/

bb. 27. szovjet mérnökök tanulmányozzák az előrefeszített vasbetonalj gyártását lábatlanon

vid te-lm ki

1961. február 3.

a lábatlani épületelemgyárban működik hazánk első előrefeszített vasbetonalj gyártó üzeme. korszerű és termelékeny eljárással készülnek itt a vasúti talpfák helyettesítésére alkalmas nagyteherbírásu betonaljak. az üzem iránt a keleti és a nyugati országokból egyaránt nagy az érdeklődés. bulgáriában már működik a lábatlani gyár magyar berendezésű testvérüzeme, néhány hónap múlva pedig a szovjetunióban és csehszlovákiában is megkezdik a termelést a magyar tapasztalatok alapján, magyar berendezéssel felszerelt vasbetonalj gyártó üzemben. /folyt.köv./

9.50.

10-15 *se*

bb 27. /szovjet mérnökök...folyt./-Lm

az új típusú betonalkak készítésében már nagy gyakorlattal és tapasztalatokkal rendelkező lábatlani üzem január 1-óta mintauzemként működik. a kgst országaiból ideérkező szakemberek rendelkezésére bocsátják az előrefeszített betonalkak gyártásának részletes műszaki leírását és itt próbálják ki azokat a betonalkagyártó berendezéseket is, amelyeket iparunk szállít a népi demokratikus országokba. ugyanakkor az üzem szakemberei a külföldön épülő gyárakban - rövidesen például a szovjetunióban és csehszlovákiában - a helyszínen is szakmai tanácsokkal segítik a szakembereket. most két szovjet mérnök, a kremenecsugban átadásra kerülő előrefeszített vasbetongyar igazgatója és főmechanikusa tanulmányozza egy hónapig a lábatlani gyár munkáját. néhány napos látogatásra román szakemberek is érkeztek lábatlanra. /mti/

bb 28. az ermitázsban is alkalmazzák az esztergomi múzeum új farestaurálási eljárását

vid fm/ke-Lm fm 1961. február 3.

érdekes új farestaurálási eljárást vezettek be nemrég az esztergomi keresztény múzeumban, ahol az ország második legnagyobb kép- és szoborgyűjteményét őrzik. igen értékesek a 14-15. századbeli faszobrok és táblaképek. a műtárgyakban azonban elég nagy kárt tettek a holtfában megtelepedő kopogóbogarak, halálbogarak és más, az ugynevezett anobiumfélékhez tartozó rovarok, a múzeum egyik legértékesebb szobrán, a 15. századbeli alisháli madonnán például néhány év alatt a felismerhetetlenségig elpusztították a talapzaton levő holdsarlót. az eddig használt hazai és külföldi farestaurálási eljárásokkal nem tudtak hatékonyan védekezni a kártevők ellen. csillag gyula restaurátor megoldotta a műtárgyak védelmét. olyan vegyszereket alkalmaz, amelyek gyorsan hatnak és teljes védeltséget nyújtanak anélkül, hogy a műtárgyakban kárt tennének, vagy a későbbi farestaurálási eljárásokat megnehezítenék. az új módszerrel esztergomban 8 középkori szobrot és többszáz iparművészeti és néprajzi faműtárgyat óvtak meg a további karosodástól. az eljárást átvették és alkalmazzák az ermitázsban is. ugyanis amikor n.a. mihajlov, a szovjetunió művelődésügyi minisztere hazánkban járt, felkereste az esztergomi múzeumot, átadták neki az új farestaurálási mód receptjét. /mti/

10.15.

10.15

bb 29. az idén négyszerannyi elszívó-berendezés készül a vegyipar részére, mint tavaly - kisgépesítéssel növelik a termelékenységet a szellőzőművekben

i sl/sze szb vg

1961. február 3.

a vegyipari dolgozók munkakörülményeinek javítására nagy összegeket költ az állam, a többi között igen sok nagyteljesítményű szellőzőberendezést helyeznek üzembe. a szellőzőművek tavaly 2 és félmillió, az idén több mint tízmillió forint értékű elszívóberendezést készit a vegyiparnak. a nagyobb munkahelyeken, mint például a borsodi vegyi kombinátban és a tiszavidéki vegyi kombinátban olyan hét méter átmérőjű óriás ventilátorokat is üzembe helyeznek, amelyek óránként félmillió köbméter levegőt cserélnek ki. a napokban nagy teljesítményű szellőzőberendezést küldtek a péti nitrogénművekbe, az ipari robbanóanyaggyár kénsav üzemé részére a klórgáz elszívására is alkalmas saválló szellőzőművek készülnek az idén. a tiszavidéki vegyi kombinát hűtőtornyát rövidesen újfajta alumíniumból készülő hűtőberendezéssel szerelik fel, amely a száz négyzetméter alapterületű hűtőtornyban óránként öt-hatszáz köbméter vizet legalább tíz fokkal lenüt. az alumínium szerkezet alig két tonna a régi berendezés 14 tonnás súlyával szemben.

a budapesti műszaki egyetem szakembereinek tervei alapján a borsodi vegyi kombinát egyik nagy elszívóberendezését soron kívül átalakítják a szellőzőművek dolgozó i. a hatalmas ventilátor ugynevezett járókerekeit úgy alakítják át, hogy azok jobban megfeleljenek az áramlástani törvényeknek és így az energia hasznosítása az eddigi 65 -ről 82 százalékra növekszik.

a szellőzőművek a növekvő igényeknek elsősorban a fizikai munkák gépesítésével igyekeznek eleget tenni. a szállítások lebonyolítására daruval felszerelt kocsi- elektromos targoncákat helyeztek üzembe, most saját erőforrásokból vontatókhoz kapcsolható további daruk készülnek. célgépeket és kisgépeket is gyártottak olyan munkák elvégzéséhez, amelyek eddig a dolgozók erőfeszítéseit vették igénybe. különböző gépek üzembehelyezésével eddig 15 szállítómunkást szabadítottak fel más feladatokra. /mti/

10.00

10.00

13. kiadás

1961. február 3.

12 óra 30 perc

bb 30. csak a kerületi tanácsok hozzájárulásával lehet üzleteket átépíteni, tatarozni - intézkedések a tervszerűtlen átalakítások megszüntetésére

i zs/zs szb sr

1961. február 3.

a vásárló közönség még mindig gyakran kifogásolja, hogy túlságosan sűrű az üzletek átalakítása, indokolatlan átépítése, s az sem ritka, hogy egy-egy körzetben azonos profilu üzleteket egyidejűleg zárnak be tatarozás miatt.

a fővárosi tanács illetékesei ezért több intézkedést tettek a jogos panaszok orvoslására, az üzlethalózat felújítására szánt pénz ésszerű felhasználására. a kereskedelmi vállalatokat például kötelezték arra, hogy a kerületi tanácsokkal jelezzék be, ha üzletátépítést hajtanak végre. a vállalatok minden kezelésükben levő üzletről, illetve vendéglátóipari egységről kartont vezetnek, amelyen fel kell tüntetni, hogy a kérdéses üzletben, vendéglőben mikor volt átalakítás, vagy nagyobb javítás és ez mennyibe került. a kerületi tanácsok szigorúan ragaszkodnak az üzleti kartonok vezetéséhez, mert csak így ellenőrizhetik, hogy a vállalatok javasolta tatarozás, átépítés valóban indokolt-e. átépítési engedélyt pedig csak akkor adnak, ha a vállalat már biztosította az építőanyagot és megegyezett a kivitelező vállalattal is.

a kerületek figyelemmel lesznek arra is, hogy egy ellátási körzetben belül azonos időben több ugyanazt a cikket árusító bolt ne fogadja lehúzott redőnyökkel a vásárlókat, háziasszonyokat. figyelemmel kísérik a boltok rendbehozatalára fordított időt is, mert a közelmúltban hónapokig elhúzódó tatarozások gátolják a kereskedelmi forgalom gyors lebonyolítását. a nefelejts utca 58-ban levő közért-árudát például 121 napig tatarozták, pedig mindössze 66.000 forint értékű munkát végeztek a kivitelezők. még ennél is hosszabb időre, összesen 100 napra volt szükségük az építőknek az október 6 utcai keravill-üzlet felújításához. az ilyen és ehhez hasonló eseteknek a jövőben nem szabad megismétlődniük - hangzik az e tárgyban kiadott intézkedés. /mti/

10.25.

11- se

19. kiadás

1961. február 3.

12 óra 40 perc

bb 31. pályázati felhívás a miskolci nehézipari műszaki egyetem gépészmérnöki karára

k bc/gk szb sr

1961. február 3.

a miskolci nehézipari műszaki egyetem gépészmérnöki karán a felsőoktatási reform irányelveinek szellemében 1961. március elsején új évfolyam indul. a felvett hallgatók egy évig négyhetenkénti váltással az egyetemen tanulnak, illetve miskolci üzemben dolgoznak. ez idő alatt a gépészmérnöki tanterv első felévének teljes anyagát dolgozzák fel. a tantervben szereplő gépműhelyi gyakorlatot az üzemi munkával látják el a hallgatók.

augusztus pihenőnap. az első félévi vizsgákra 1962. januárjában kerül sor. a vizsgák után az első év második félévén folytatják tanulmányaikat a hallgatók.

a hallgatók az egyetemen töltött hónapokban - a felsőoktatási intézmények hallgatóira vonatkozó szabályok szerint - kötelesek tandíjat fizetni, illetve állami támogatásban, társadalmi tanulmányi ösztöndíjban részesíthetők. az üzemben töltött hónapokban - mivel az üzem a hallgatóknak munkájuk alapján fizetést ad - az állami támogatás szünetel. /az étkezést önköltséges aron és a diákotthoni kedvezményes elhelyezést ez idő alatt is biztosítják./

felvételre jelentkezhetnek 30 évesnél nem idősebb, érettségivel /vagy azzal egyenértékű egyéb oklevéllel/ rendelkezők. az írásbeli jelentkezési kérelmeket 1961 február 22-ig kell a miskolci nehézipari műszaki egyetem gépészmérnöki karára eljuttatni. címe: miskolc, egyetemváros. a kérelemben szerepeljen, hogy a pályázó mikor, hol, milyen eredménnyel érettségizett; tett-e már felvételi vizsgát más felsőoktatási intézményben, ha igen, mikor, hol; kér-e diákotthoni elhelyezést; ösztöndíjat, vagy egyéb állami támogatást.

a jelentkezési kérelemhez csatolni kell: érettségi bizonyítványt /vagy hiteles másolatot/, részletes önéletrajzot, orvosi igazolást; a szülők keresetéről és vagyoni helyzetéről szóló hivatalos igazolást; a munkában eltöltött időről szóló igazolást és a munkahely ajánlását; az esetleges társadalmi tanulmányi ösztöndíjas szerződés egy példányát.

a jelentkezőket február végén felvételi bizottság elé hívják, ahol az általános gimnázium matematika és fizika tananyagából, továbbá rajzkészségükről kell számot adniok. /mti/

10.35.

11- se

mti belföldi hírek

13. kiadás

1961. február 3.

12 óra 30 perc

bb 30. csak a kerületi tanácsok hozzájárulásával lehet üzleteket átépíteni, tatarozni - intézkedések a tervszerűtlen átalakítások megszüntetésére

i zs/zs szb sr

1961. február 3.

a vásárló közönség még mindig gyakran kifogásolja, hogy túlságosan sűrű az üzletek átalakítása, indokolatlan átépítése, s az sem ritka, hogy egy-egy körzetben azonos profilu üzleteket egyidejűleg zarnak be tatarozás miatt.

a fővárosi tanács illetékesei ezért több intézkedést tettek a jogos panaszok orvoslására, az üzlethálózat felújítására szánt pénz ésszerű felhasználására. a kereskedelmi vállalatokat például kötelezték arra, hogy a kerületi tanácsoknak jelentsék be, ha üzletátépítést hajtanak végre. a vállalatok minden kezelésükben levő üzletről, illetve vendéglátóipari egységről kartont vezetnek, amelyen fel kell tüntetni, hogy a kérdéses üzletben, vendéglőben mikor volt átalakítás, vagy nagyobb javítás és ez mennyibe került. a kerületi tanácsok szigorúan ragaszkodnak az üzleti kartonok vezetéséhez, mert csak így ellenőrizhetik, hogy a vállalatok javasolta tatarozás, átépítés valóban indokolt-e. átépítési engedélyt pedig csak akkor adnak, ha a vállalat már biztosította az építőanyagot és megegyezt a kivitelező vállalattal is.

a kerületek figyelemmel lesznek arra is, hogy egy ellátási körzeten belül azonos időben több ugyanazt a cikket árusító bolt ne fogadja lehúzott redőnyökkel a vásárlókat, haziasszonyokat. figyelemmel kísérik a boltok rendbehozatalára fordított időt is, mert a közelmúltban hónapokig elhúzódó tatarozások gátolták a kereskedelmi forgalom gyors lebonyolítását. a nefelejts utca 58-ban levő közért-árudát például 121 napig tatarozták, pedig mindössze 66.000 forint értékű munkát végeztek a kivitelezők. még ennél is hosszabb időre, összesen 100 napra volt szükségük az építőknek az október 6. utcai keravill-üzlet felújításához. az ilyen és ehhez hasonló eseteknek a jövőben nem szabad megismétlődniük - hangzik az e tárgyban kiadott intézkedés. /mti/

10.25.

11- *le*

mti belföldi hírek

19. kiadás

1961. február 3.

11 óra 40 perc

bb 31. pályázati felhívás a miskolci nehézipari műszaki egyetem gépészmérnöki karára

k bc/gk szb sr

1961. február 3.

a miskolci nehézipari műszaki egyetem gépészmérnöki karán a felsőoktatási reform irányelveinek szellemében 1961. március elsején új évfolyam indul. a felvett hallgatók egy évig négyhétenkénti váltással az egyetemen tanulnak, illetve miskolci üzemben dolgoznak. ez idő alatt a gépészmérnöki tanterv első felévének teljes anyagát dolgozzák fel. a tantervben szereplő gépműhelyi gyakorlatot az üzemi munkával látják el a hallgatók.

augusztus pihenőnap. az első félévi vizsgákra 1962. januárjában kerül sor. a vizsgák után az első év második féléven folytatják tanulmányaikat a hallgatók.

a hallgatók az egyetemen töltött hónapokban - a felsőoktatási intézmények hallgatóira vonatkozó szabályok szerint - kötelesek tandíjat fizetni, illetve állami támogatásban, társadalmi tanulmányi ösztöndíjában részesíthetők. az üzemben töltött hónapokban - mivel az üzem a hallgatóknak munkájuk alapján fizetést ad - az állami támogatás szünetel. /az étkezést önköltséges aron és a diákotthoni kedvezményes elhelyezést ez idő alatt is biztosítják./

felvételre jelentkezhetnek 30 évesnél nem idősebb, érettségivel /vagy azzal egyenértékű egyéb oklevéllel/ rendelkezők. az írásbeli jelentkezési kérelmeket 1961. február 22-ig kell a miskolci nehézipari műszaki egyetem gépészmérnöki karára eljuttatni. címe: miskolc, egyetemváros. a kérelmekben szerepeljen, hogy a pályázó mikor, hol, milyen eredménnyel érettségizett; tett-e már felvételi vizsgát más felsőoktatási intézményben, ha igen, mikor, hol; kér-e diákotthoni elhelyezést; ösztöndíjat, vagy egyéb állami támogatást.

a jelentkezési kérelemhez csatolni kell: érettségi bizonyítványt /vagy hiteles másolatot/, részletes önéletrajzot, orvosi igazolást; a szülők keresetéről és vagyoni helyzetéről szóló hivatalos igazolást; a munkában eltöltött időről szóló igazolást és a munkahely ajánlását; az esetleges társadalmi tanulmányi ösztöndíjas szerződés egy példányát.

a jelentkezőket február végén felvételi bizottság elé hívják, ahol az általános gimnázium matematika és fizika tananyagából, továbbá rajzkészségükről kell számot adniuk. /mti/

10.35.

11- *le*

mti b e l f ö l d i h i r e k

20. kiadás

1961. február 3.

11 óra 15 perc

bb 32. hektoliterszámba lopták a szeszt - leleplezték a kőbányai gyógyszerárugyár szarkáit

i bc/tm szb sr

1961. február 3.

a kőbányai gyógyszerárugyár portáján tettenérték váci László gépkocsivezetőt, amint táskájába rejtve másfél liter alkoholt akart kivinni. alapos volt a gyanú, hogy máskor is vitt el szeszt. jobban utánanézték és megállapították, hogy szoros kapcsolatban volt várnagy Károly szeszraktárossal és beosztottjával, mícsu károllyal, akik rendszeresen loptak. első alkalommal „mindössze,, 80 liter alkoholt töltöttek össze egy vashordóba, s azt, hogy könnyen felismerjék megjelölték. a lopott alkoholból rendszeresen fogyasztottak. mícsu szeszért különféle villanyszerelési cikkeket cserélt, s ezeket saját céljaira használta fel.

a tolvajok, miután visszaéléseiket nem leplezték le, a legközelebb már nagyobb mennyiséget loptak. a gyárba több vagon ipari célra szánt alkohol érkezett, amelyet felhasználás előtt szennyezni kellett. ők a bonyolult csőrendszeren át úgy szivattyúzták le a több ezer literes tartályokba az alkoholt, hogy kijátszották a pénzügyőri ellenőrzést. a szeszt csak azután szennyezték, hogy előbb 200 litert a maguk számára egy hordóba leengedtek. az így félretett 200 literből azonban csak százat tudtak ellopní, mert egy üzembiztonsági szemle alkalmával elrendelték, hogy a gyúlékony anyagokat, oldószereket csak a megfelelő tárolóhelyen szabad tartani, s a szanaszét heverő hordókat össze kell gyűjteni. ezért a másik 100 litert várnagyék betöltötték a tartályba.

az előbbihez hasonló módon még két hordó - 400 liter - szeszt tettek félre maguknak. ebből csak 2 litert tudtak elvinni, mert a többit a nyomozás során a rendőrség elfoglalta. amikor a kapuellenőrzést megszigorították, a gyári építkezést kihasználva, léptek meg. gyakran juttattak ki lopott szeszt a gyár területéről váci László és győrfi balázs soffőrök segítségével, akik rendszeresen bejártak a városba, s nagyobb mennyiségű alkoholt eldugták a koszikon. miután elhagyták a gyár területét, találkoztak a raktárossal, s megosztották a kivitt mennyiségen.

a társadalmi tulajdonban csaknem 50.000 forint kárt okoztak. ezenkívül még mintegy 17.000 forint értékű árut szemeltek ki, hogy eltulajdonítsák, de ebben megakadályozta őket az eljárás megindítása. várnagy Károlyt a rendőrség őrizetbe vette, a soffőröktől pedig - tekintve, hogy vezetés közben követte el bűncselekményt - bevonták a gépjárművezetői igazolványt. az ügyet a 10. kerületi rendőrség áttette az ügyészséghez. /mti/

10.45.

11.20 se, 1

mti b e l f ö l d i h i r e k

21 kiadás

1961. február 3.

11 óra 20 perc

bb 33. gumihulladékból rugalmas utburkolat - keresett új exportcikket állít elő a palma gumigyár

i szf/hné-lm vg

1961. február 3.

a már kijavíthatatlan, elnyűtt autógumikat és egyéb gumihulladékokat a palma gumigyár e lig e exportálta. külföldön ugyanis a hulladékgumit megőrlik és bitumenhez keverve rugalmas utburkolatot készítenek vele, vagy töltelékanyagként használják gumicikkek gyártásához.

amikor a vállalat főmérnöke külföldi tanulmányutján azt tapasztalta: a nyugati cégek az olcsón megvásárolt hulladékot örleményként drágán adják el, a palma gyár gumiörlo berendezést vett a német szövetségi köztársaságban, hogy maga dolgozhassa fel a hulladékot és örlemény alakjában jobb áron értékesíthesse. a gumiörlo-berendezést a hozzá tartozó barakk-épületekkel és elektromos szerelvényekkel együtt a múlt év végén helyezték üzembe a csepeli telepen. azóta három hónapban szakadatlanul dolgozik. naponta 10 tonna aprószemcsés, finom gumiport állít elő, előzőleg különválasztva a gumit a textilrészekről. a berendezés 3000 tonna gumiport termel évente: két és fél eszteneci terméket egy holland cég már lekötötte. a 4.5 millió forintos beruházás hamar megtérül, mert a gumipor-exportból évi 150.000 dollárt vesz be a gyár.

a gumi-örlo üzem hasznos azért is, mert megtakarítják vele több mint 20.000 tonna csepelen tárolt gumihulladék fuvar költségét. a városrendezési terv szerint ugyanis ezt a hatalmas hulladékmennyiséget a gyár vaci üzemébe kellett volna szállítani. most az örloberendezés pár év alatt helyben „megeszi,, a hulladék-hegyet. a palma-gyár közben tárgyal az országos közlaj- és gázipari tröszttel, hogy a magyar gumiörleményt itthon is használják fel bitumenutak rugalmasítására. szó van arról is, hogy a tekintélyes magyar bitumenkivitelt tovább erősítik oly módon, hogy gumival kevert bitument is gyartanak. a bitument ugyanis 10 százaléknyi gumiporral keverve lényegesen jobb áron lehet eladni külföldön, mint anélkül. /mti/

10.45.

11.20 se, 1

mti belföldi hírek

22. kiadás

1961. február 3.

11 óra 35 perc

bb 34. hathatós segítség a mezőgazdaságnak - kútfurógépeket készítenek a fiatalok

i lv/tm szb sr

1961. február 3.

a bács-kiskun megyei termelőség-tervezési bizottságok ifjúságával kapcsolatban tartó 3. kerületi fiatalok már eddig is jelentős segítséget nyújtottak az ottani kisz-szervezetnek, a múlt évben az új termelőség-tervezési bizottság megalakulása idején üzemi kisz-titkárok és a kerületi kisz-bizottság tagjai több hetet töltöttek vidéken és támogatták falusi barátaikat a kisz-szervezetek megalakításában, a kerületben „adj egy könyvet”, elnevezéssel sok olvasnivaló gyűlt egybe és számos helyre az újonnan megalakult szervezeteknek egész kis könyvtárakat vittek.

a kerületi kisz-bizottság most elhatározta, hogy ebben az évben még jobban segíti a parasztfiatalokat, a vízben szegény megyében égető kérdés, hogy a nagy kiterjedésű homokos területeket termővé tegyék, ami csak kútfurással, öntözőművekkel lehetséges.

a termelőség-tervezési fiatalok azzal a kéréssel fordultak a 3. kerületiekhez, hogy amennyiben lehetséges, készítsenek számukra kútfurógépeket, a nagyobb üzemek ifjúságai elhatározták, eléget tesznek a kérésnek, a vállalatoknál nem használt motorokból és hulladékvasból munkaidő után összeállítják a szerkezetet, s rövidesen három ilyen gépet küldenek a vízben szegény termelőség-tervezési fiataloknak.

a józsefvárosi fiatalok részt vállaltak a tsz-ek építkezéseiben is, a munkaügyi minisztérium 34. iparitanuló intézetének kizsugárzó felajánlotta, hogy idén egy száz férőhelyes istállót építenek, a kandó kálmán technikum növendékei pedig egy termelőség-tervezési fiatalok teljes villamosítására vállalkoztak.

a vidéki falvakban egyelőre hiány van körzeti orvosokban, a kerületi kórházban szolgálatot teljesítő fiatal orvosok a kórház főorvosával egyetértésben úgy döntöttek, hogy amíg a községek nem kapnak orvost, felváltva ellátják a körzeti teendőket. /mti/

10.50.

11.35

mti belföldi hírek

23. kiadás

1961. február 3.

11 óra 50 perc

bb 35. félmillió adat, négytízmillió számítási művelet, 30.000 mutatószám - megkezdtek a győr megyei termelőség-tervezési bizottságok gazdálkodásának gépi adatfeldolgozását

i le-lm ká

1961. február 3.

az ország első termelőség-tervezési bizottsága, győr megye az idén elsőnek végezték a zárszámadással, a munka meggyorsítására különös okok is voltak, mert az országban elsőnek a győr megyei termelőség-tervezési bizottságokban vezették be a gazdálkodási adatok gépi feldolgozását.

a földművelésügyi minisztérium szervezetpolitikai főosztályán már két évvel ezelőtt kidolgozták a szervezetek részére egy új gazdasági beszámoló-rendszert, ennek teljes értékeléséhez azonban rengeteg számítási műveletre van szükség, e célból kezdték meg - az idén még csak kísérletképpen - gépi adatfeldolgozást.

egy-egy termelőség-tervezési bizottság gazdasági beszámolója mintegy 2000 adatot tartalmaz, - a 255 győr megyei termelőség-tervezési bizottságé összesen több mint félmilliót, ezeket a földművelésügyi minisztériumban „kódolják”, majd a gépi adatfeldolgozó vállalatokhoz kerülnek, itt a hollerith-gépek mintegy négytízmillió művelettel minden termelőség-tervezési bizottságról 120, az egész megyéről több mint 30.000 mutatót számítanak ki, amelyek pontos képet adnak a gazdálkodási eredményről, az ártermelés színvonaláról, a növénytermesztés és az állattenyésztés helyzetéről és végül a közös és a háztáji gazdaság kapcsolatáról, a gépek egyúttal a terület nagysága, az állóeszközök értéke és a gazdálkodás eredményessége alapján csoportosítják is a szervezeteket, s ezzel lehetőséget adnak a különböző gazdálkodási tényezők összefüggésének alapos elemzésére.

február közepén, a mutatószámok első értékelése után a földművelésügyi minisztérium országos tapasztalatcsere-t rendez a gépi adatfeldolgozás tanulságainak megvitatására. /mti/

10.50.

11.35

mti belföldi hírek

24. kiadás

1961. február 3.

11 óra 40 perc

200.000 holdra növekszik a kukorica-termőterülete az állami gazdaságokban - a terület 60 százalékán szuperszelektív gyomirtószereket használnak

i so/gk szb ká

1961. február 3.

az állami gazdaságok az utóbbi években ugrásszerűen növelték a szemeskukorica vetésterületét. 1958-ban még csak 80.000, tavaly már 150.000 holdon termelt ez a növény, az idén pedig 200.000 holdon vetnek kukoricát.

a nagy fejlődés annak köszönhető, hogy egyre inkább kialakulnak a nagyüzemi termesztés feltételei. az idén már a kukoricaterület 60 százalékán szuperszelektív gyomirtószereket használnak, a betakarításnál újabb csotóro és fosztógepeket állítanak munkába és adapterek felszerelésével a gabonakombajnokat is igénybe veszik a kukorica-betakarításnál.

a növénytermesztés szakosításának eredményeként sok gazdaságban 2.000 holdnál nagyobb területen termesztnek kukoricát, sőt azokon a helyeken, ahol a feltételek különösen kedvezőek, 3.000 hold fölé emelkedik a kukoricatermő terület. többek között mezőhegyesen, dalmandon, bábolnán, balatonnagyberekén, baján és a lajtahansági állami gazdaságban tervezik a kukoricatermő terület ilyen nagyarányu növelését.

a terület növelésén kívül a terméseredményeket is sikerült fokozni. az elmúlt évben az állami gazdaságok kukorica-szemes-átlaga meghaladta a 20 mazsát, ami nemzetközi viszonylatban figyelemreméltó eredmény. a jó termés eléréséhez az idén is kedvezőek a feltételek. a gazdaságok ugyanis a vetőmagtermő területeket kivéve csak hibridkukoricát vetnek és a magvak és vegyszerek jelentős része már megérkezett az üzemekbe. a vegyszereket és a betakarító gépeket egyébként a beruházás hatékonysága érdekében a legfontosabb kukoricatermő körzetekbe összpontosítják. /mti

11.00

11.40

mti belföldi hírek

25. kiadás

1961. február 3.

11 óra 40 perc

bb 37. a lottó nyerőszámai

t kf/tm szb hk

1961. február 3.

pénteken a csepeli munkásotthonban kettős lottosorsolást tartott a sportfogadási és lottoigazgatóság. először az ötödik játék hét nyerőszámait húzták. erre a hétre 4,637.000 szelvényt küldtek be a fogadók, s így egy-egy nyerőosztályra 1,740.000 forint jut. a kisorsolt nyerőszámok a következők:

11, 31, 36, 53, 79

a számhuzás után a januári 4. játék hét szelvényei között 670 értékes tárgynyereményt - köztük főnyereményként három öröklakást, egy bárhol felépíthető családiházat és egy moszkvics személygépkocsit - soroltak ki. /mti/

--

bb 38. egymillió tojás kerül a hétfői piacra

i n.j./j szb ká

1961. február 3.

a nagyvásártelepre pénteken reggel 13 vagon és 17 tehergépkocsi áru érkezett. a vagonszállítmányok így oszlottak meg: 1 vagon vegyes darabáru, 4 vagon vörösmagyma, 2 vagon levesbevaló gyökérzöldség, 1 vagon sárgarépa, 1 vagon narancs, 3 vagon tojás és 1 vagon vágottbaromfi.

a budapesti baromfi- és tojásértékesítő vállalat a hétfői szükségletek ellátására pénteken és szombaton egymillió tojást oszt el a közért, a csemegekereskedelmi vállalat és a földművelőszövetkezetek budapesti értékesítő vállalatát boltjai között. ezenkívül forgalomba kerül egy és fél vagon vágott, csomagolt, tisztított baromfi. a tojás és a csomagolt baromfi aránya nem változott. /mti/

--

11.15.

11.40

26. kiadás 1961. február 3. 15 óra - perc

bb 39. a mezőgazdaság idei tervéről tárgyalt a medosz központi vezetősége

t so/ke-lm ká 1961. február 3.

a mezőgazdasági és erdészeti dolgozók szakszervezetének központi vezetősége pénteken ülést tartott a szakszervezet székházának dőzsa termében. résztvett az ülésen fehér lajos, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, keserü jános földművelésügyi miniszterhelyettes, dr. balassa gyula miniszterhelyettes, az országos erdészeti főigazgatóság vezetője, dégen imre, a vízügyi főigazgatóság vezetője, és a földművelésügyi minisztérium több vezető munkatársa. hunya istvánnak, a medosz elnökének megnyitó szavai után kovács istván a szakszervezet főtárgya számolt be a hároméves terv időszakában elért eredményekről és a mezőgazdasági dolgozók 1961 évi feladatairól. kiemelte, hogy az állami gazdaságok a három év alatt majdnem másfél milliárd forintos eredményjavulást értek el. kialakult az értékes szakember gárda és mindinkább megszületik a szakmunkás törzsagra is. az állami gazdaságok már eléri a világszínvonalat, azonban a termelékenység és az önköltség tekintetében még elmaradnak attól. a hároméves terv időszakában már az önköltség tekintetében is javuló tendencia mutatkozott. most a munka és üzemszervezés területén kívánunk döntő előrehaladást elérni. medosz központi vezetősége teljes egészében az állami gazdaságok főigazgatóságának a koncentrált és specializált érdekében végrehajtott intézkedéseivel, az 50 új nagyüzem létesítésével.

a gépállomások munkamennyisége a termelőszövetkezetek fejlődése következtében többszörösére emelkedett és 1960-ban már több mint 22 millió normalholóra megfelelő munkát végeztek a közös gazdaságok számára. különösen nagy a fejlődés a talajmunkákban, ahol 4.2 millióról, 13.5 millióra, a kőbányaraktásnál, ahol 187.000 holdról 506.000 holdra emelkedett a munka mennyisége.

kovács istván a továbbiakban elismeréssel szólt az erdőgazdaságok és a vízügyi szervek munkájáról, majd rátért az 1961 évi termelési célok ismertetésére. a mezőgazdasági szakszervezet a megnövekedett feladatok végrehajtása érdekében kívánja szélesíteni a versenymozgalmat. a szocialista brigád című folyó versenyben az elmúlt évben 600 brigád vett részt, csaknem 20.000 dolgozóval. a brigádversenyek további fejlesztése mellett 1961-ben is nagy szerepet szánunk az egyéni vállalkozásoknak.
/folyt.köv./

13.07.

13.50

fe

27. kiadás 1961. február 3. 15 óra 05 perc

bb 39. /a mezőgazdaság...folyt./-lm

a versenymozgalmak kibontakozása érdekében az 1961-es tervismertető termelési tanácskozásokat az állami gazdaságokban, az erdőgazdaságokban és a vízügyi szerveknél februárban megtartják. a gépállomásokon a termelési terveket csak márciusban dolgozzák ki véglegesen, így a termelési tanácskozásaik is később lesznek.

kovács istván a továbbiakban ismertette a szakszervezet tennivalóit az üzemi tanácsok munkájának megjavítása, a munkavédelmi előírások megtartása, a dolgozók kulturális fejlődésének emelése érdekében. bejelentette, hogy a most kidolgozás alatt levő tervek szerint a mezőgazdasági nagyüzemek számára csaknem 100.000 új traktort kell kiképezni a második ötéves terv időszakában és több tízezer növényvédő szakmunkásra, baromfitenyésztőre, gyümölcs- és szőlő termelő szakmunkásra és más szakemberekre van szükség.
/folyt.köv./

bb 40. fellendülőben a termelőszövetkezeti baromfitenyésztés: központositott baromfitelepek, „tojásgyarak”, zalában, többmillió primőrscsibét nevelnek a heves, a tolna és a vas megyei termelőszövetkezetek

ö vid cs/j-lm ká 1961. február 3.

a költségeket haszonnal és rendkívül gyorsan visszatérítő baromfitenyésztés iránt az idén minden eddigénél nagyobb érdeklődés tapasztalható országszerte. a termelőszövetkezetek is teljes erővel hozzafogtak a közös nagyüzemi baromfitelepek megépítéséhez, kialakítják a törzsbaromfi-állományt, megszerzik a rantani-, sütnivaló csirkék, pecsenyekacsák tömeges nevelését, ugyanakkor a háztáji gazdaságokban eddig kihasználatlanul maradt épületeket átalakítják a baromfitenyésztéshez.

a zalai termelőszövetkezetek az idén 70 nagyüzemi baromfitenyésztést, illetve „tojásgyarat”, létesítenek. a nagyüzemi baromfitenyésztésre berendezkedő közös gazdaságok egyenként 10.000-30.000 csirke felnevelésére szerződtek. a háztáji gazdaságokban az idén körülbelül 300.000 csirkét nevelnek fel. több termelőszövetkezet közösen létesít baromfitelepet és tojásgyarat. így a zalaszentmihályi, pacsai és a pölöskei termelőszövetkezetek pacsán építenek közös farmot, ahol 10.000 tojótyukot tartanak. ugyanígy közös telepet létesít a hahóti és a zalaszentbalázi, valamint a zalaszentgróti és a túskezentpéteri termelőszövetkezet is. ez évben a tervek szerint 26 millió tojást, 23 vagon csirkét és 10.000 hizottlibát adnak közfogyasztásra a zalai termelőszövetkezetek.
/folyt.köv./

13.15.

14 - fe

N

28. kiadás

1961. február 3.

15 óra 15 perc

bb 40. fellemlőben...folyt./-lm

heves megye termelőszövetkezetei a múlt évben 300.000 baromfit neveltek fel, s 50 közös gazdaságban alakították ki a törzsbaromfi-állományt, az idei tervek szerint csaknem valamennyi heves megyei termelőszövetkezet megszervezi a közös baromfitenyésztést, és több mint 6 millió baromfit nevelnek fel. a kis-körei dózsa termelőszövetkezetben a nagylüzemi módszerek alkalmazásával két asszony 20.000 baromfi gondozását látja el. ahol meg nincsenek közös férőhelyek, a szövetkezeti asszonyok a háztáji épületekben tartják a baromfit. az atányi kossuth termelőszövetkezetben vannak szövetkezeti tagok, akik 2000-3000 baromfi gondozását vállalták háztáji gazdaságukban.

a tavalynak csaknem háromszorosára növelik baromfitenyésztésüket a tolna megyei termelőszövetkezetek. a háztáji gazdaságok is sokkal több baromfit nevelnek, mint az elmúlt években. a tervek szerint csaknem egymillió baromfit adnak közfogyasztásra a háztáji gazdaságok. a termelőszövetkezetek tojótörzsállományát a tavalyi 18.000-ról az idén 40.000-re növelik.

a baromfi tartására kiválóan alkalmas bacs megyében az idén 60 termelőszövetkezet készült fel a nagylüzemi baromfitenyésztésre. több bacs megyei termelőszövetkezet víziszárnyas és gyöngyöstenyészteteket létesít. a legutóbbi hetekben 350 termelőszövetkezeti gazdaasszony sajátította el a szaktanfolyamokon a baromfinevelés nagylüzemi módszereit. a bajai keltetőállomáson már kikeltek a legkorábban berakott tenyésztőtojások, sőt 25.000 naposcsibét már ki is szállítottak a termelőszövetkezeti telepekre. az idén 1.050.000 csibét nevelnek fel a bacs megyei termelőszövetkezetek, csaknem félmillióval többet, mint tavaly. a tervek szerint március közepén piacra viszik az első rántanivaló csirkéket.

borsod megyében az idén 120.-ra emelkedett a baromfitenyésztéssel foglalkozó termelőszövetkezetek száma. a megye keltető állomásai kereken 400.000 naposcsibét adnak át a közös gazdaságoknak. az első naposcsibe szállítmány a sarospataki keltetőállomásról megérkezett a tarjáni alkotmány termelőszövetkezetbe. a fűtött autóbuszokon szállított kiscsibékből az alkotmány 13.000 rántanivalót már husvétkor értékesít. a borsod megyei közös gazdaságok az idén negyedmillió vágottbaromfit, továbbá 14 millió tojást adnak közfogyasztásra. a baromfitenyésztés körülbelül 21 millió forintos bevételt jelent a termelőszövetkezeteknek./mti/

13.50.

14.05.

N

29. kiadás

1961. február 3.

15 óra 15 perc

bb 41. termelőszövetkezetet alakítottak a szombathelyi kertészek

vid ka/j szb ka

1961. február 3.

szombathely város 31 kertésze termelőszövetkezetet alakított. egyelőre saját üvegházakban, berendezéseikkel gazdálkodnak, s főleg primörököt és dísznövényeket termesztenek, illetve értékesítenek. az új szövetkezet még ebben az évben felel meg egy korszerű, 12.000 négyzetméter üvegfelületű hajtatóházat, s az itt nevelt zöldséggel, viraggal szombathely piacait látja el. gondoskodnak az utánpótlásról is: rövidesen 10-15 tanulót szerződhetnek. /mti/

bb 44. ülést tartott a borsod megyei „gazdagodjanak földjeink,, akcióbizottság

vid ka/j szb ka

1961. február 3.

a hazafias népfront borsod megyei bizottsága mellett a múlt év tavaszán alakult meg a „gazdagodjanak földjeink,, akcióbizottság. a bizottságban tevékenykedő 25 műszaki, vízügyi és mezőgazdasági szakember mindenekelőtt a talajvédelem, a helyes talajerő-gazdálkodás népszerűsítését tartotta feladatának, s e célból 11 állami gazdasággal és ugyanennyi termelőszövetkezettel vették fel a kapcsolatot. komposzttrágya készítési bemutatókat, talajvédelmi ankétokat rendeztek. a farsangi talajvédelmi ankétot elhangzottakat megszüntetve, a putnoki, edelényi és encsi járas termelőszövetkezetei az ősszel már keresztben szántottak a domboldalakon, megakadályozva ezzel a talajpusztulást.

az ideai feladatok megvitatására pénteken ülést tartott a „gazdagodjanak földjeink,, akcióbizottság. az ülésen a helyes trágyakezelés, a komposztálás, a zöldtrágyázás, a talajvédelem és a biogáz felhasználásának népszerűsítésére külön csoportokat alakítottak. ezek a csoportok az év első felében bemutatóval egybekötött ankétokat rendeznek tarcalon, mádon, telecsván, szendrőn, bogácson és abaujszanton. /mti/

14.05.

14.10.

G

30. kiadás

1961. február 3.

15 óra 30 perc

bb 42. a folyamatos, gyorszerű termelés technikai feltételeiről tanácskoztak a legnagyobb állami gazdaságok vezetői babolnan

k ká/j szb ká 1961. február 3.

csütörtökön és pénteken a 18 legnagyobb állami gazdaság vezetői babolnan tanácskoztak a gazdálkodás szakosításáról, az egyes üzemek terveiről. megvitatták a folyamatos, gyorszerű termelés üzemi, munkaszervezési és technikai feltételeit, a termelés technológiai kérdéseit, tisztázták egyes közgazdasági tényezőknek a mezőgazdasági termelésre gyakorolt hatását, a vezetés szervezeti kérdéseit és a racionális üzem-felépítést. a babolnai tanácskozáson megjelölt módszerek, gyakorlati alkalmazásuk után, utmutatást jelentenek majd a termelőszövetkezetek részére is. a kétnapos vita tanulságait izinger pát, az állami gazdaságok főigazgatója foglalta össze. /mti/

--

bb 43. bővítik az ételvalasztékot, új cukrászkészítményeket hoznak forgalomba a termelőszövetkezeti falvak vendéglőiben

vid ká/j szb ká 1961. február 3.

szolnok megye földművelőszövetkezeinek vendéglátóipari szakemberei törökszentmiklóson tanácskoztak a termelőszövetkezeti városok és falvak vendéglőinek, éttermeinek ellátásáról. megállapították, hogy a városokban és a községekben mind többen veszik igénybe az előfizetéses étkeztetést. abadszalókon például naponként 500 ebédet szolgált ki a helyi földművelőszövetkezet. ez évben tovább bővítik a falusi vendéglők, kisettermek ételvalasztékát, s e célból törökszentmiklóson bemutatták az olcsó és kedvelt ételkülönlegességeket: a legjobb szakácsok által készített, tiszta-menti halászlét, halpaprikást, tejfeles nyulpaprikást, stb. bemutatták a legújabb cukrászkészítményeket is, amelyek arisztokrácia már a közeli napokban megkezdődik a termelőszövetkezeti községek cukrászdáiban. /mti/

--

14.15.

14.20.

le

31. kiadás

1961. február 3.

15 óra 45 perc

bb 45. időjárásjelentés

gg szb 1961. február 3.

a meteorológiai intézet jelenti február 3-án, pénteken 13 órakor:

szeles idő

európa területének legnagyobb részén felhős, szeles, csapadékos enyhe az időjárás. hazánkban csütörtökön az évszakhoz képest enyhe, változóan felhős, helyenként párás idő volt. a szombat-hely, szeged vonaltól északkeletre több helyen hullott eső, havas-eső, illetőleg havazott. a csapadék mennyisége a tiszta vonalától nyugatra fekvő területen jelentéktelen volt. a tiszántulon általában 2-8, vásárosnaményben és csengeren 11, kisvárdán 12, tiszabecsen 17 millimétert mértek. a hőmérséklet napközben a dunántulon 6-9, mashol 2-6 fokig emelkedett. pénteken hajnalban általában plusz 1 - minusz 4, a mátrától északra eső területen egy-két helyen minusz 5 fokig hűlt le a levegő. a péntek reggeli jelentések szerint az alacsonyabb hegyeken csak néhány centiméter a hóréteg vastagsága, vagy nincs is összefüggő hóréteg. a magasabb hegyeken kedvezőbbek a hóviszonyok. a mátra csucsait 20-25 centiméter vastag, sportolásra alkalmas hóréteg borítja.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 4.2 fok volt, a sok évi átlagnál 3.9 fokkal magasabb.

pénteken 12 órakor budapesten a hőmérséklet 5 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 748 milliméter, gyengén emelkedő irányzatú.

várható időjárás szombat estig: felhőátvonulások, több helyen futóeső, havaséső, a hegyeken futó havazás. élénk, a dunántulon helyenként erős északnyugati, északi szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 0 - minusz 4, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton plusz 1 - plusz 5 fok között.

a duna vízállása budapestnél pénteken délelőtt 11 órakor 166 centiméter. /mti/

--

14.35.

14.40.

le

N

bb 46. egymilliárd forintos beruházás segíti a dieselesítési program végrehajtását - soronkövetkező feladat: a motorok súlyának további csökkentése, a vonóerő fokozása, a hidraulikus erőátvitel kidolgozása - zsofinyecz mihály miniszterhelyettes nyilatkozata

i st/sze szb ki

1961. február 3.

a vasuti vontatás korszerűsítésében világméretben tapasztalható fejlődés hazánkban is szükségessé tette átfogó dieselesítési program kidolgozását és végrehajtását. mik az eredmények és milyen feladatokat kell még megoldani a korszerű diesel-motorok, mozdonyok és motorvonatok gyártásában? erről a kérdéstről a következő tájékoztatást adta zsofinyecz mihály kohó- és gépipari miniszterhelyettes:

- a dieselesítési program végrehajtására szerteágazó intézkedési tervet dolgoztunk ki, amelynek egy része már megvalósult. egyik ilyen jelentős intézkedés volt a ganz vagon és gépgyár, valamint a mávag egyesítése, amelynek az volt a célja, hogy a legfontosabb motortípusok gyártását és ami ehhez elengedhetetlenül fontos, a rendelkezésre álló műszaki erőket koncentráljuk, egységes irányítás alá helyezzük. a dieselesítést jelentős beruházásokkal is segítette államunk. 1957-től 1961 végéig több mint egymilliárd forintot költünk beruházásokra. a többi között épül a ganz-mávag kétemeletes megmunkáló műhelye, amely lehetővé teszi a motorgyártás fokozását. a klement gottwald villamosági gyárban végrehajtott ugyancsak jelentős beruházás azt célozza, hogy megfelelő minőségű és mennyiségű elektromos vezérlő berendezést és tartozékokat gyárthassunk a diesel-mozdonyokhoz, sőt a gyár átmenetileg a győri szerszámgyárnak is segítséget tud nyújtani a trakciós motorok készítéséhez. a wilhelm pieck vagon- és gépgyár beruházási terveinek valóra váltásával mintegy négyszeresére növekszik az üzem motorgyártó kapacitása. a beruházások csak úgy, mint a dieselesítési program végrehajtása még nem fejeződtek be és további feladatokat jelentenek. a kismotor- és gépgyárban és több más üzemben folynak jelentősen is olyan építkezések, amelyek a dieselesítést szolgálják.

- üzemünk már jelentős termelési sikereket értek el - folytatódik a nyilatkozat. - a ganz-mávag például azt a feladatot kapta, hogy készítse el az öttengelyű és a négytengelyű ötszáz lóerős teljesítményű motorkocsikat és fejlessze tovább az egyiptomban, csehszlovákiában, jugoszláviában, argentinában és burmában már jól ismert magyar gyártmányú motorvonatot, ugyancsak a ganz-mávag feladata a négyszáz lóerős diesel-hidraulikus és a 600 lóerős diesel-elektromos mozdony gyártása. mindezek a gépek már sorozatban készülnek.

/folyt.köv./

le

N

bb 46. /egymilliárd forintos... folyt./- szb

- a wilhelm pieck vagon- és gépgyár, főként vasuti járművekhez, ugyancsak korszerűsített kivitelű, közepes teljesítményű ganz-jendrassik motorokat állít elő. ebben az üzemben készülnek a 130- és a 270 lóerős mozdonyok pályaudvari és üzemi tolatás céljaira, és elkészítették a korszerű, rába-balaton elnevezésű motorvonat mintapéldányát is. a láng gépgyárban már meghonosodott a folyami és tengerjáró hajókhoz szükséges hat-nyolchengeres nagy teljesítményű diesel-hajtómotorok gyártása.

- a vasuti járművek, a diesel-mozdonyok és a motorok gyártásában tehát jelentős eredményeket értünk el, meg kell azonban említeni azt is, hogy a diesel-mozdonyok és motorkocsik termelésében elmaradtunk a hároméves tervben előírt programtól. a technológiai intézkedések egész sorát kell végrehajtani üzemünkben, hogy pótoljuk elmaradásunkat és továbbra is megtartsuk a vasuti járműgyártásban megszerzett hírnevünket. a soronkövetkező fontos feladatok közül ki kell emelni a motorok súlyának csökkentését, a teljesítmény növelését a vonóerő fokozását, a legfontosabb feladatok közé tartozik a motorkocsik, valamint a hatszáz, és a nyolcszáz lóerős diesel-mozdonyok hidraulikus és hidromechanikus erőátvitelének kidolgozása, - fejeződik be zsofinyecz mihály miniszterhelyettes nyilatkozata. /mti/

bb 47. bemutatták az ország legkorszerűbb fődémpanel- és gerendagyártó berendezését - új üzempécs épül az 1. sz. épülettelemgyárban

i sb/sze szb ki

1961. február 3.

az 1. sz. épülettelemgyár dolgozói pénteken délelőtt próbagyártás közben bemutatták az ország legkorszerűbb fődémpanel- és gerendagyártó berendezését trautmán rezsó építésügyi miniszternek, szokkup lajos miniszterhelyettesnek és a minisztérium több vezetőjének.

az új gép betonvas helyett feszített acélhuzattal erősített betonszerkezeteket készít. a berendezés sinen haladva ráönti a betont az alatta kifeszített acélhuzal-kötegre és egyúttal formázza a gerendát vagy a fődémpanelt. a hosszú betonszalagot ezután vágógéppel felszeletelik a kívánt méretre. ez az eljárás jelentősen csökkenti a betonszerkezet erősítéséhez használt vasanyag mennyiségét és nincs szükség a vasformák százaira sem, mind az eddig ismeretlen gyártási módszernél. a termelékenység így több mint kétszeresen meghaladja a régi berendezések teljesítményét. /folyt.köv./

15,00

15,00 le

Co

mti belvárosi hírek

34. kiadás 1961. február 3. 17 óra 20 perc

bb 47. /bemutattak az ország... folyt./- szb

a városi lakóházaknál most megkezdődött a kísérletre használt épület meghosszabbítása. háromszorosára bővül az új üzem, amely lehetővé teszi, hogy száz-százhusz méter hosszú földem, vagy gerendaszalagot készítsen a korszerű berendezés. a kísérletek már befejezéshez közelednek és márciusban kezdődik meg az üzemszerű gyártás. az ország nagy lakásépítési feladatainak támogatására előrehathatóan kilenc ilyen korszerű berendezést szeretnének fel az építéletelemgyűjtésben a második ötéves tervben. /mti/

bb 50. 117-es jelzéssel gyorsjáratot indít az autóbuszüzem, módosítja a „c„ járat utvonalát

k hbj/ ke szb ki 1961. február 3.

a fővárosi autóbuszüzem közli, hogy február 6-án, hétfőn, üzemkezdéssel a reggeli és délutáni csúcsgalamban - kísérletképpen - a 32-esek tere, valamint gyömrői út régi vám végállomás között 117-es jelzéssel gyorsjáratot közlekedtet a 32-esek tere, baross utca, orczy tér, kőbányai út, zalka maté tér, vaspálya utca, gyömrői út /rég. vám/ utvonalon. ugyanígy a fenti időponttól kísérletképpen a „c„ járat utvonalát módosítja és a járat kocsijait a reggeli és délutáni csúcsgalamban rákospalota-ujpest vasútállomástól moszkva térig közlekedtet. vasárnap és munkaszüneti napokon a járat kocsijai egész napon át közlekednek, a járat utvonala: moszkva tér, mártírok utja, bem józsef utca, árpád fejedelem utja, továbbá a 6-os járat utvonalán, majd nagyszombat utca, korvin ottó utca, flórián tér, árpád hid, továbbá azonos a jelenlegi utvonallal. moszkva tér irányában ujjpest felől jövet az árpád fejedelem útján az üstökös utcaig azonos a jelenlegi utvonallal, majd tovább üstökös utca, frankel leó utca, mártírok utja, széna tér, moszkva tér végállomás. /mti/

--

15,15

15.15 fe

mti belvárosi hírek

35. kiadás 1961. február 3. 17 óra 15 perc

bb 48. meghalt takács józsef, a munkásmozgalom régi harcosa
sr-lm hk 1961. február 3.

takács józsef, a magyar munkásmozgalom régi harcosa hosszas szenvedés után 77 korában meghalt. 1903-ban alapító tagja, majd elnöke volt a földmunkások országos szövetségének, szerkesztője a földmunkások lapjának, a világszabadságnak, munkatársa a népszavának és a szocializmusnak; több könyvet írt, közöttük a földmunkásmozgalom történetét is. sok agitációs füzet került ki a tolla alól. temetéséről később történik intézkedés. /mti/

--

bb 51. korlátozták a tehergépkocsiforgalmat a körösi csoma sándor uton

k hbj/-lm ki 1961. február 3.

a bm közlekedésrendészeti osztálya és a fővárosi tanács vb. közlekedési igazgatósága közli:

1961. február hó 6-ától a 10. kerületi körösi csoma sándor uton a zalka maté tér felől a jászberényi út irányában mindennemű tehergépjármű forgalom tilos. a tilalom a körösi-csoma ut-zalka maté tér-ónodi utca közötti szakaszára érvényes. a fenti intézkedést az az okból szükségessé, hogy az amugy is szűk körösi-csoma uton a villamossal párhuzamosan autóbusz is közlekedik, melynek sebességét az ott, jórészt feleslegesen közlekedő tehergépkocsik akadályozták. az intézkedést megelőzően egész napos forgalomszámlálást rendeltünk el, melynek értékelésénél kitűnt, hogy a tehergépjárművek jelentős része indokolatlanul használta a körösi-csoma sándor utat. felhívjuk a tehergépjármű vezetők figyelmét, hogy a belváros felől a jászberényi út felé már a zalka maté tér előtt haladjanak rá a megfelelő utra, vagy pedig a kápolna, - ihasz-, gitár- utcát vegyék igénybe az átmenőforgalom céljára. /mti/

--

15,23

15.23 fe

36. kiadás

1961. február 3. 18 óra 30 perc

bb 49. szovjet szaklapok részére írt tanulmányt a silókukorica-termesztés magyarországi tapasztalatairól kőrösi józsef főagronómus

vid ká/j szb.ká 1961. február 3.

január 1-én, nyugdíjaztatása után a vezetőség felkérésére a hajduszoboszlói vörös hajnal termelőszövetkezet 4000 holdas gazdaságában vállalta el a főagronómusi teendőket kőrösi józsef, a hajduszoboszlói tangazdaság volt főagronómus. azokat a tapasztalatokat, amelyekről n.sz. hruscsov, az szkp központi bizottságának első titkára is említést tett az ukrán kommunista párt központi bizottságának pléniumán, kőrösi józsef most új munkahelyén, a vörös hajnal tsz-ben hasznosítja. mint ismeretes, n.sz. hruscsovhoz intézett levelében a főagronómus a silókukorica termesztéssel és a szilázs felhasználásával kapcsolatos eredményekről számolt be.

kőrösi józsef a hajduszoboszlói termelőszövetkezetben folytatja a tangazdaságban elkezdett munkát. terveiről, elképzeléseiről a következőket mondotta a magyar távirati iroda hajdu megyei munkatársának: - az ideai termelési tervek összeállításánál, átdolgozásánál azt a célt tartottuk szem előtt, hogy szövetkezetünkben a siló legyen az állatok alaptakarmánya. a múlt esztendőben 120 holdon kiegészítő növényként termelték a silókukoricát, az ideai tervben viszont már 314 hold fővetésű silókukorica szerepel, 160 mázsás átlagterméssel. a közeli napokban a keleti főcsatorna mentén 700 holdas öntözőtelep terve készül el, s ebből 120 holdon a silókukoricát öntözzük. az egyetemi tangazdaságban 10 forint körül volt egy mázsa szilázs költsége, s az a törekvésünk, hogy a szövetkezetben is ilyen olcsó takarmányt biztosítsunk az állatoknak. a szarvasmarhák takarmányozása mellett a tangazdaságban juhokkal és sertésekkel is etettünk silót. a sertések előhiztatására különleges takarmányt készítettünk: a csöveket viasz-érésben törtük le, és zöld-lucernával vagy vöröshereivel zúztuk össze. ez a takarmány a legkedveltebb eledele lett a hizóba fogott állatoknak. az idén a szövetkezetben is megkezdjük ezeket a kísérleteket.

kőrösi józsef, aki a silókukorica termesztés előnyeiről rendszeresen tájékoztatja a szövetkezeti tagságot, most sevcenkónak, a hazánkban járt kiváló szovjet kukoricatermesztő szakembernek kérésére tanulmányt írt a szovjet szaklapok részére a silókukorica termesztés magyarországi tapasztalatairól. /mti/

15,30

La

N

37. kiadás

1961. február 3. 18 óra 30 perc

bb 53. két új kemencét helyeztek üzembe a tatabányai alumíniumkohóban

vid szf/te szb szf 1961. február 3.

a tatabányai alumíniumkohóban decemberben két olvasztókemence építését kezdték meg. mintegy nyolcszáz ezer forintot költöttek az új berendezésekre. a gyár legképzettebb kemenceépítőire, szerelőire bízták a munkát. a kemenceépítés 15 nappal a határidő előtt most befejeződött és csütörtökön - pénteken hozzáfogtak a kemencék kiégetéséhez. a kiégetés után, nyolc-tíz nap múlva megkezdik a kemencékben az alumíniumtermelést. az új berendezésekkel havonta tíz tonna, mintegy 250.000 forint értékű alumíniummal emelkedik a kohó termelése. /mti/

--

bb 54. tizenegyezerhatszáz méter lemezt termelt a sztalinvárosi megleghengermű egy műszakban

vid szf/te szb szf 1961. február 3.

a sztalinvárosi lemezhangerezészek február első két napján 143 tonna, körülbelül négy milliméteres, úgynevezett közép-lemezt hengereltek terven felül. a kikészítő és a kiszállítóüzem lépést tartott a hengerészekkel: huszonné tonnával teljesítették tervüket.

a pénteki első műszakban a készsoron úveges lajos előhengerész csoportja egész éjszaka egyenletesen gyártotta az egy méter széles lemezcsikokat. tóth józsef első kormányos 413 tonna lemezt hengerelt társaival együtt, s túlszarnyalta a január 10-i 293 tonnás műszakrekordot. a csoport hengerészei 270 százalékra teljesítették tervüket. tizenegy kilométer és hatszáz méter hosszúságú, körülbelül négy milliméter vastag, egy méter széles lemezt hengereltek, s ezzel új csúcseredményt értek el.

segítette a készsori hengerészek folyamatos munkáját bernát jános előnyújtósori kormányos és csoportja: folyamatosan küldték a lemezbugát a készsornak. /mti/

15,40

La

Ca

38. kiadás

1961. február 3.

18 óra 10 perc

bb 52. mentesítő járat a gödöllői hév vonalon

k hbj/Lm-ki

1961. február 3.

a budapesti helyi érdekű vasút igazgatósága értesíti az utazóközönséget, hogy a gödöllői vonalon február 6-tól, hétfőtől 5 óra 38 perces indulással kerepesről, 17 óra 11 perces indulással budapest kerepesi utról mentesítő vonatot közlekedtet. ezzel kapcsolatban további kisebb menetrend módosítások váltak szükségessé: a gödöllőről 4 óra 55 perckor induló 1007-es számú személy és az 5 óra 12 perckor induló sebesvonalat 2-2 perccel korábban indul. a 7-es számú sebesvonalat kerepes, kistarcsa és ilonatelep állomásokon megállás nélkül halad át. /mti/

bb 55. az ideai első szovjet turistacsoportok debrecenben

vid szf/te-Lm hk

1961. február 3.

debrecenben pénteken négy ikerbusz vitte városnézésre az ideai első szovjet turistacsoportokat. három csoportban 160 szovjet turista látogatta meg debrecent. a vendégek megtekintették a tudományegyetemet, a klinikai telepet, a nagyerdőt, az ősi református kollégiumot és a város más nevezetességeit. a csoportok tagjainak többsége moszkvából, Leningrádból és bakuból érkezett. két csoport hétnapos magyarországi uton van, a harmadik pedig 11 napos látogatásra érkezett.

a várossá nyilvánításának hatszázadik évfordulójára készülő debrecent az idén sokezer szovjet turista keresi majd fel. /mti/

bb 58. új divattlap jelent meg, az elegancia

i sz/gg-Lm ki

1961. február 3.

a lapkiadó vállalat új divattájékoztatót jelentet meg, az eleganciát, a budapesti textilruházati kisipari szövetkezetek divattlapját. a negyedévenként megjelenő divatt lap négy színnyomású, 64 oldalas első száma most került forgatomba. ebben száznál több tavaszi ruha, kosztüm, kabát, kalap modellt ismertetnek. a lap fényképes divattudósításokat közöl párizsból, moszkvából, rómból, varsóból.

a lapban közölt valamennyi ruhamodellt a megrendelő kívánságára elkészítik a szövetkezetek mértekszabáságok. az eleganciával a budapesti textilruházati kisipari szövetkezetek és a vásárlók között. /mti/

15,40

39. kiadás

1961. február 3.

18 óra 35 perc

bb 56. százkilencvenkét új vasuti tisztet avattak pénteken

i hbj/sze szb ki

1961. február 3.

a MÁV tisztképző intézetében a legutóbbi napokban 192 fiatal tisztjelölt vizsgázott eredményesen, akiket pénteken avattak fel ünnepélyesen. az ünnepségen megjelent Kossa István közlekedés- és postaügyi miniszter, Németh József közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes, a MÁV vezérigazgatója.

Németh József ünnepi beszédében hangsúlyozta, hogy a fiatal tisztokra igen nagy feladat vár, hiszen a vasut ezekben az években tovább fejlődik, korszerűbbé válik a forgalom az új diesel- és villanymozdonyok segítségével. a fiataloknak tovább kell képezniük magukat, hogy megfeleljenek a mindinkább növekvő követelményeknek. /mti/

bb 57. tengeri vitorlásokat adtak át balatonfüreden belga megrendelőknek

vid szf/te szb szf

1961. február 3.

a balatonfüredi hajógyár sporthajó üzemében pénteken négy tengeri vitorlást adtak át belga megrendelőknek. a hajók első példányai sikerrel vizsgáztak a viharos La Manche csatornában. a sikeres próba után a megrendelő cég a tengeri járművek sorozatgyártásával bízta meg a sporthajóüzemet. a most átadott hajók az első darabjai annak a negyven vitorlásnak, amelyet a szerződés szerint az idén a belga üzletemberek rendelkezésére kell bocsátani.

a tengeri vitorlást Tolnay Kálmán, a balatonfüredi hajógyár konstruktőre tervezte. a husz négyzetméteres vitorlázatu hajó kedvező széllel 22 kilométeres óránkénti sebességet érhet el. három személyes kajüt, villanyvilágítás, elektromos melegítő szolgálja az utasok kényelmét. a hajó érdekessége, hogy csuklós árbócat alkatomadtán ledönthetik, s így az elfér a tengerbe ömlő folyók hídjai alatt. /mti/

15,50

N

mti belföldi hírek

38. kiadás

1961. február 3.

18 óra 10 perc

bb 52. mentesítő járat a gödöllői hév vonalon

k hbj/lm-ki

1961. február 3.

a budapesti helyi érdekű vasút igazgatósága értesíti az utazóközönséget, hogy a gödöllői vonalon február 6-tól, hétfőtől 5 óra 38 perces indulással kerepesről, 17 óra 11 perces indulással budapest kerepesi útról mentesítő vonatot közlekedtet. ezzel kapcsolatban további kisebb menetrend módosítások váltak szükségessé: a gödöllőről 4 óra 55 perckor induló 1007-es számú személy és az 5 óra 12 perckor induló sebesvonal 2-2 perccel korábban indul. a 7-es számú sebesvonal kerepes, kistarcsa és ilonatelep állomásokon megállás nélkül halad át. /mti/

bb 55. az idei első szovjet turistacsoportok debrecenben

vid szf/te-lm hk

1961. február 3.

debrecenben pénteken négy ikerbusz vitte városnézésre az idei első szovjet turistacsoportokat. három csoportban 160 szovjet turista látogatta meg debrecen. a vendégek megtekintették a tudományegyetemet, a klinikai telepet, a nagyerdőt, az ősi református kollégiumot és a város más nevezetességeit. a csoportok tagjainak többsége moszkvából, leningrádból és bakuból érkezett. két csoport hétnapos magyarországi uton van, a harmadik pedig 11 napos látogatásra érkezett.

a várossá nyilvánításának hatszázadik évfordulójára készülõ debrecen az idén sokezer szovjet turista keresi majd fel. /mti/

bb 58. új divattlap jelent meg, az elegancia

i sz/gg-lm ki

1961. február 3.

a lapkiadó vállalat új divattájékoztatót jelentet meg, az eleganciát, a budapesti textilruházati kisipari szövetkezetek divattlapját. a negyedévenként megjelenő divattlap négyezir-nyomású, 64 oldalas első száma most került forgatomba. ebben száznál több tavaszi ruha, kosztüm, kabát, kalap modellt ismertetnek. a lap fényképes divattudósításokat közöl párizsból, moszkvából, rómból, varsóból.

a lapban közölt valamennyi ruhamodellt a megrendelő kívánságára elkészítik a szövetkezeti mértékszabóságok. az eleganciával a budapesti textilruházati körök jobb, közvetlenebb kapcsolatot akar teremteni a kisipari szövetkezetek és a vásárlók között. /mti/

15,40

mti belföldi hírek

39. kiadás

1961. február 3.

18 óra 35 perc

bb 56. százkilencvenkét új vasuti tisztet avattak pénteken

i hbj/sze szb ki

1961. február 3.

a MÁV tisztképző intézetében a legutóbbi napokban 192 fiatal tisztjelölt vizsgázott eredményesen, akiket pénteken avattak fel ünnepélyesen. az ünnepségen megjelent kossa István közlekedés- és postaügyi miniszter, németh József közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes, a MÁV vezérigazgatója.

németh József ünnepi beszédében hangsúlyozta, hogy a fiatal tisztekre igen nagy feladat vár, hiszen a vasút ezekben az években tovább fejlődik, korszerűbbé válik a forgalom az új diesel- és villanymozdonyok segítségével. a fiataloknak tovább kell képezniök magukat, hogy megfeleljenek a mindinkább növekvő követelményeknek. /mti/

bb 57. tengeri vitorlásokat adtak át balatonfüreden belga megrendelőknek

vid szf/te szb szf

1961. február 3.

a balatonfüredi hajógyár sporthajó üzemében pénteken négy tengeri vitorlást adtak át belga megrendelőknek. a hajók első példányai sikerrel vizsgáztak a viharos La Manche csatornán. a sikeres próba után a megrendelő cég a tengeri járművek sorozatgyártásával bízta meg a sporthajóüzemet. a most átadott hajók az első darabjai annak a negyven vitorlásnak, amelyet a szerződés szerint az idén a belga üzletemberek rendelkezésére kell bocsátani.

a tengeri vitorlást Tolnay Kálmán, a balatonfüredi hajógyár konstruktőre tervezte. a husz négyzetméteres vitorlázatu hajó kedvező széllel 22 kilométeres óránkénti sebességet érhet el. három személyes kajüt, villanyvilágítás, elektromos melegítő szolgálja az utasok kényelmét. a hajó érdekessége, hogy csuklós árbócat alkatomadtán ledönthetik, s így az elfér a tengerbe ömlő folyók hídjai alatt. /mti/

15,50

N

bb 59. huszonöt beruházást fejeznek be az idén, jelentékenyen növelik az exporttermelést a kohó- és gépiparban - az 1961-es terv legfontosabb feladatairól tárgyalt a kohó- és gépipari minisztérium kollégiuma

t sl/sze-lm ki 1961. február 3.

a kohó- és gépipari minisztérium kollégiuma cseregi jános miniszter elnöklésével pénteken ülést tartott, amelyen a többi között megvitatta az idei terv legfontosabb kérdéseit. megállapította, hogy ebben az esztendőben a legfontosabb az alapanyaggyártás fokozása, az export termelés növelése, a műszaki színvonal emelése, a termelékenység javítása és a rejtett tartalékok feltárása.

a kohó- és gépipar az idén hatmilliárd forint értékű áruval többet akar termelni mint tavaly, ennek a többletnek a fele export-munka. az 1961-es exportterv több mint husz százalékkal magasabb a tavalyinál, a műszeripar, a mezőgépipar, az általános gépipar és az autó- és traktoripar még ennél is nagyobb mértékben növeli exportját.

szóba kerültek a beruházás kérdései is. a kohó- és gépipar idei kétmilliárd 482.6 millió forintos beruházási összegének nagyobbik részét gépek beszerzésére, az üzemek korszerűsítésére költi, a rendelkezésre álló erőket nagyrészt a már folyamatban levő beruházások befejezésére fordítják, új építkezés csupán a törökszentmiklósi mezőgazdasági gépgyárban kezdődik. huszonöt beruházást fejeznek be 1961-ben, a többi között az ozdi oxigéngyár, a december 4. drótművek acélhuzal üzemének, a csepeli fémmű híradástechnikai anyaggyártó részlegének építését és a csepeli alumíniumhengermű rekonstrukcióját. a beruházásra szánt pénznek majdnem 73 százalékát a kiemelt iparágak, vagyis a csapágygyártó, az erőszármu, a diesel-jármű, a híradástechnikai és a műszeripar kapja. a kohászatban a legnagyobb összegeket a dunai vasmű hideg- és meleg hengerművére, továbbá az ozdi acélmű rekonstrukciójára költik. az ozdi kohászati üzemek ujjáépülő csarnokának 60 százalékát már az idén üzembe helyezhetik. /mti/

bb. 39. / a mezőgazdaság idej tervéről... 2. folyt./ gy

a beszámolót követő vitában felszólaló szakemberek hangsúlyozták, hogy a mezőgazdasági szakszervezet tagjainak az eddiginél is nagyobb segítséget kell adni a termelőszövetkezetek megszilárdításához. a patronáló munkát a jövőben egyre inkább az üzemszervezési tapasztalatok átadására kell összpontosítani.

felszólal a vitában keserű jános földművelésügyi miniszter-helyettes. az idej tervekről szólva kiemelte, hogy a holdankénti növénytermelés növelése még mindig nagy tartalékokat jelent a kukorica, a burgonya, a cukorrépa és a napraforgó termésátlagának fokozásánál. az állattenyésztési hozamok növekedését többek között a háztáji baromfiállomány fejlesztésével lehet elősegíteni.

a beszámoló alapján a szakszervezet központi vezetősége elfogadta az irányelveket a mezőgazdasági üzemek 1961. évi munkájához.

/mti/

bb. 60. szombaton nyílik a lengyel fotóművészeti kiállítás

t m/m/gy/sr

1961. február 3.

a magyar fotóművészek szövetsége rendezésében szombaton délután nyílik meg a lengyel fotóművészek kiállítása a kereskedelmi kamara váci utca 27. szám alatti mintatermében. a lengyel művészek ezzel a tárlattal viszonyozzák a magyar fotósok tavalyi varsói szereplését, s 73 szerző 183 képét mutatják be a budapesti közönségnek. a kiállításra két lengyel fotóművész is budapestre érkezett. a tárlat anyagát pénteken délután mutatták be a sajtó képviselőinek.

/mti/

bb. 61. az országgyűlés állandó bizottságainak, a képviselőcsoportoknak elnökei megbeszélést tartottak

sze/gy/sr

1961. február 3.

a budapesti és megyei képviselőcsoportok elnökei, valamint az országgyűlés állandó bizottságainak elnökei ott karoly elnökletével pénteken megbeszélést tartottak az országház gobleintermében. római sándor az mszmp politikai bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke ismertette a képviselők előtt álló további feladatokat. a tájékoztatót követő vitában felszóltak galló ernő, jakab sándor, kozma józsef, nagy karoly, papp károly, dr. pesta lászló, szobek andras, varga gáborné, varga károly képviselők és vass istvánné, az országgyűlés alelnöke.

/mti/

bb. 62. befejeződött a kertészeti és szőlészeti főiskola tudományos tanácskozása
t ie/gy/ká

1961. február 3.

a kertészeti és szőlészeti főiskolán pénteken délután befejeződtek a tudományos napok. a tanácskozás csütörtöki és pénteki napján négy szekcióban vitatták meg a kertészeti termesztés különböző ágainak legfontosabb problémáit.

a zöltségtermesztés kérdései közül a termesztéshozamok gazdaságosabb kihasználásáról hangzott el először és több hozzászólás. a főiskola kísérletei szerint az ivanföldi-teleket a hajtással kombinált palántaneveléssel lehet a legjobban hasznosítani, s a kertészeti nagyüzemek termelési költségei tovább csökkenthetők, ha a zöltségtermesztésre nem alkalmas időszakokban egyéb növényeket - például homokot vagy cserjéket - nevelnek a melegágyakban.

a gyümölcsstermesztési szekció ülésén a korszerű nagyüzemi gyümölcsstermesztés kialakításának legfontosabb eszközeit vitatták meg. ezek között jelölték meg - egyes állami gazdaságok gyakorlati tapasztalatai és a főiskola kutatásai alapján - az alacsony törzsű és megfelelő korona-formájú fák nevelését, a széles sortávú telepítést, a biológiai talajapolást és a vegyszeres gyümölcscrítítást. ezeknek és más hasonló módszereknek a bevezetésével - állapították meg a tanácskozás résztvevői - a gyümölcsstermesztés megközelíti majd az ipari termelés színvonalát, s a nagyüzemi gyümölcsösök „gyümölcsgyerakká”, alakulnak.

/folyt. köv./ 16,50-

bb. 62. / befejeződött a kertészeti.... folyt./ gy

a szőlőtermesztés szakemberei, a hozamok emeléséről és a gazdaságosabb termesztésről fejtették ki több elgondolást. beszámoltak olyan kísérletekről, amelyek szerint egyes új alanyfajták 50 százalékos termés-többletet eredményeznek, s ezekből az új hibridekből elegendő mennyiség áll rendelkezésre a most induló telepítésekhez.

a disznóvénymegbetegedési szekció a termelőszövetkezeti virágkertészetek időszerű kérdéseit vitatta meg.
/mti/

bb. 64. szovjet színhazi szakember elismerő nyilatkozata a szegedi szabadtéri játékok színhelyéről

vid fm/ke/gy/fm

1961. február 3.

n.sz. haladzsijev, a goszkonzert osztályvezetője, aki a szovjetunió művelődésügyi minisztériuma képviseletében az 1961. évi magyar-szovjet kulturális programok naptári tervének egyeztetésére érkezett hazánkba, szegedre is ellátogatott, hogy a város vezetőivel megbeszélje a moszkvai állami akadémiai nagyszínház balettkarának vendégszereplését az ez évi szabadtéri játékokon. a tervek szerint a szovjet együttes július 25-én érkezik szegedre és négy előadason lép fel a beloiannisz-téri színpadon, majd önálló műsort ad a fővárosban is.

n.sz. haladzsijev meglepetéssel megnézte a játékok színhelyét, a több mint 7 500 személyes nézőteret és a 600 négyzetméteres színpadot. elismeréssel nyilatkozott a környezet nyújtotta lehetőségekről, amelyek szerinte új színpadi művek és műfajok alkotására inspirálhatják a szerzőket. a koncert kiválóan alkalmas arra - mondotta többek között -, hogy a ma nagy témáinak művészi ábrázolása is lehetséges valjék a hatalmas színpadon, amely kiválóan alkalmas nagy produkciók bemutatására.

a szovjet szakember megismerkedett a szegedi nemzeti színházzal is, megnézte milyen próbatermekben készül majd fel az együttes a szabadtéri produkcióra.

/mti/

17,00

bb. 61. az országgyűlés állandó bizottságainak, a képviselőcsoportoknak elnökei megbeszélést tartottak

sze/gy/sr

1961. február 3.

a budapesti és megyei képviselőcsoportok elnökei, valamint az országgyűlés állandó bizottságainak elnökei ott karoly elnök-letével pénteken megbeszélést tartottak az országház goblein-termében. római sándor az mszmp politikai bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke ismertette a képviselők előtt álló további feladatokat. a tájékoztatót követő vitában felszóltak gálló ernő, jakab sándor, kozma józsef, nagy karoly, papp károly, dr. pesta lászló, szobek andrás, varga gáborné, varga károly képviselők és vass istvanné, az országgyűlés alelnöke.

/mti/

bb. 62. befejeződött a kertészeti és szőlészeti főiskola tudományos tanácskozása

t ie/gy/ka

1961. február 3.

a kertészeti és szőlészeti főiskolán pénteken délután befejeződtek a tudományos napok. a tanácskozás csütörtöki és pénteki napján négy szekcióban vitatták meg a kertészeti termesztés különböző ágainak legfontosabb problémáit.

a zöltségtermesztés kérdései közül a termesztéshozamok gazdaságosabb kihasználásáról hangzott el előzetes és több hozzászólás. a főiskola kísérletei szerint az ivanföldi-teleket a hajtással kombinált pálmá-neveléssel lehet a legjobban hasznosítani, s a kertészeti nagyüzemek felületi költségei tovább csökkenthetők, ha a zöltségtermesztésre nem alkalmas időszakokban egyéb növényeket - például komlót vagy cikoriát - nevelnek a melegágyakban.

a gyümölcsstermesztési szekció ülésén a korszerű nagyüzemi gyümölcsstermesztés kialakításának legfontosabb eszközeit vitatták meg. ezek között jelölték meg - egyes állami gazdaságok gyakorlati tapasztalatai és a főiskola kutatásai alapján - az alacsony törzsű és megfelelő korona-formájú fák nevelését, a széles sortávu telepítést, a biológiai talajjavítást és a vegyszeres gyümölcstermesztést. ezeknek és más hasonló módszereknek a bevezetésével - állapították meg a tanácskozás résztvevői - a gyümölcsstermesztés megközelíti majd az ipari termelés színvonalát, s a nagyüzemi gyümölcsösök „gyümölcsgyerakká”, alakulnak.

/folyt. köv./ 16,50-

bb. 62. / befejeződött a kertészeti.... folyt./ gy

a szőlőtermesztés szakemberei a hozamok emeléséről és a gazdaságosabb termesztésről fejtették ki több elgondolást. beszámoltak olyan kísérletekről, amelyek szerint egyes új alanyfajták 50 százalékos termés-többletet eredményeznek, s ezekből az új hibridekből elegendő mennyiség áll rendelkezésre a most induló telepítésekhez.

a dísznövény-termesztési szekció a termelőszövetkezeti virágkertészetek időszerű kérdéseit vitatta meg.

/mti/

bb. 64. szovjet színhazi szakember elismerő nyilatkozata a szegedi szabadtéri játékok színhelyéről

vid fm/ke/gy/fm

1961. február 3.

n.sz. haladzsijev, a goszkonzert osztályvezetője, aki a szovjetunió művelődésügyi minisztériuma képviseletében az 1961. évi magyar-szovjet kulturális programok naptári tervének egyeztetésére érkezett hazánkba, szegedre is ellátogatott, hogy a város vezetőivel megbeszélje a moszkvai állami akadémiai nagyszínház balettkarának vendégszereplését az ez évi szabadtéri játékokon. a tervek szerint a szovjet együttes július 25-én érkezik szegedre és négy előadason lép fel a beloiannisz-téri színpadon, majd önálló műsort ad a fővárosban is.

n.sz. haladzsijev meglátogatta a játékok színhelyét, a több mint 7 500 személyes nézőteret és a 600 négyzetméteres színpadot. elismeréssel nyilatkozott a környezet nyújtotta lehetőségekről, amelyek szerinte új színpadi művek és műfajok alkotására inspirálhatják a szerzőket. a körlet kiválóan alkalmas arra - mondotta többek között -, hogy a ma nagy témáinak művészi ábrázolása is lehetséges valjék a hatalmas színpadon, amely kiválóan alkalmas nagy produkciók bemutatására.

a szovjet szakember megismerkedett a szegedi nemzeti színházzal is, megnézte milyen próbatermekben készül majd fel az együttes a szabadtéri produkcióra.

/mti/

17,00



44. kiadás

1961. február 3.

19 óra 45 perc

bb 67. az ideai tanácsi tervek tárgyalta a szabócs megyei tanács végrehajtó bizottsága

vid fm/ke vm fm

1961. február 3.

az 1961 évi tanácsi tervek tárgyalta pénteki ülésén a szabócs-szatmár megyei tanács végrehajtó bizottsága. a terv részletesen foglalkozik az ipari és mezőgazdasági termelés fejlesztésével, a beruházásokkal. ezek szerint állami beruházásból és felújítási keretből az idén körülbelül 130 millió forintot költenek a megyében az egészségügyi, oktatási hálózat fejlesztésére, kommunális célokra és más építkezésekre. elsősorban arra törekednek, hogy csökkentsék a befejezetlen építkezések számát, ezért a már megkezdetteket folytatják tovább, illetve fejezik be az évben. így tovább készül a fehérgyarmati 260 ágyas kórház, befejezik a nyíregyházi kórház konyhájának korszerűsítését, a baktalórántházi szülőotthon, a matészalkai gimnázium, továbbá 65 általános iskolai tanterem, 183 lakás építését. ugyanakkor nyíregyházán egységes vízmű, gimnázium, 12 tantermes általános iskola, matészalkán és Kisvárdán 8-8 tantermes iskola építéséhez kezdenek. tizenkét községet villamosítanak, s többek között 10 millió forintot költenek az utak, hidak fenntartására./mti/

bb 65. a holéczi együttes ifjúsági műsort adott a szombathelyi úttörőházban

vid fm/ke vm fm

1961. február 3.

a vas megyében vendégszereplő holéczi akos és művészegyüttese pénteken ifjúsági műsort adott a szombathelyi magyar laszló úttörőházban. az egyórás műsort a város legjobb úttörői és középiskolásai hallgatták meg./mti/

bb 66. jogásznapok kecskeméten

vid fm/ke vm fm

1961. február 3.

a magyar jogász szövetség bács megyei csoportja rendezésében mintegy 240 jogász és tanácsi dolgozó részvételével pénteken megkezdődtek a jogásznapok kecskeméten. dr. nezeval ferenc igazságügyminiszter nyitotta meg az ünnepséget, majd dr. halász sándor, az igazságügyminisztérium osztályvezetője előadást tartott a büntetőtörvénykönyv-tervezet nyilvános vitájának tapasztalatairól. az államigazgatás törvényességének biztosításában a bíróságok és ügyészségek szerepéről dr. martonyi jános, a szegedi tudományegyetem jogi karának tanára tartott előadást. az ideai jogásznapok szombaton este a hagyományos jogászbáltal érnek véget./mti/

17, 15

45. kiadás

1961. február 3.

20 óra - perc

bb 63. eredmények, tervek kőbányán, angyalföldön és a józsefvarosban - százmillióssal összegekkal gazdálkodnak a tanácsok - nagyanyu lakásépítkezések, tatarozások

t zs/tr vm sr

1961. február 3.

pénteken a kőbányai tanácsnázán három nagy budapesti munkás-kerület, kőbánya, angyalföld és józsefvaros tanácsi vezetői sajtótájékoztatót ismertették az elmúlt évek eredményeit és az ideai fejlesztési programot.

tanácsi istván, a tizedik kerületi tanács végrehajtó bizottságának elnöke elmondta, hogy a hároméves terv időszakában összesen csaknem 200 millió forintot költöttek kőbánya oktatási, egészségügyi és egyéb intézményeire, fenntartására, fejlesztésére, nagy erőfeszítéseket tettek a lakóépületek szépítésére, rendbehozatalára is: a tervidőszakban több, 92 millió forint költségu felújítást, tatarozást végeztek. érdemes megemlíteni, hogy ugyanennyi idő alatt a lakbérékből csupán 32 millió 67 ezer forint gyűlt be.

jelentősen bővült a tizedik kerület kereskedelmi hálózata is: 19 új közért üzletet nyitottak meg, s 9 nagyforgalmú boltot kétféleképpen alakítottak át. a lakosság vásárlóerejének növekedésére jellemző, hogy 1953-ban 188 és félmillió forintot költöttek különböző élelmi cikkekre, 1960-ban pedig már 236 millió forintot.

néhány adat az egészségügy fejlődéséről: az üllői uti új telepen korszerű, szépen berendezett anya-és csecsemőgondozó intézet nyílt. ugyanitt 80 személyes tágas, modern bölcsődét adtak át rendeltetésének. a bajcsy zsilinszky kórház mintegy kétfélmillió forint értékű felszerelést, orvosi műszert kapott, s az egészségház két új röntgen-geppel gazdagodott.

ebben az évben a kerület tovább fejlődik: a tanács költségvetése már 70 millió felett van és a kerületfejlesztési alapról mintegy 5 és félmillió forint jut felújításokra, közművesítésre.

az ideai tervek között szerepel a pongrácz uti sortatarozás és 33, a kerület különböző részein levő épület felújítása.

/folyt.köv./

17, 20

Cs

46. kiadás

1961. február 3.

20 óra 05 perc

/bb 63. eredmények,.....1.folyt./vm

nagyarányu parkosítás is lesz az ujhegy ut mentén, az ugynevezett kőbányai tavak környékén szépen gondozott zöld területet létesítenek, az üllői ut 118 számú iskolában sportpályát, a ceglédi uton és a száva utca - gem utca sarkán játszótér építenek. foglalkoznak azzal a tervvel is, hogy a banya utcában kialakítják budapest első közlekedési játszótérét.

a közlekedés legnagyobb gondja, hogy a gyorsan fejlődő kerület már „kinőtte”, a körösi csoma utat. most úgy próbálnak segíteni, hogy az üllői ut és a gyöngyös ut között kiépítik az összekötő kőér utcát, s így a forgalom nagyrészt elterelhetik a körösi csoma utról.

polonkai albertné, a nyolcadik kerületi tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese budapest legnépesebb kerületének, a józsefvárosnak fejlődéséről számolt be. három év alatt sokat gyarapodott a kerület: a volt ludovika épületében 20 tantermes gimnázium nyílt, kertjében ifjúsági parkot létesítenek, átadták a lakosságnak a józsefvárosi művelődési házat, s a baross utca és a rigo utca sarkán hamarosan elkészül a 160 lakasos új szövetkezeti ház.

növekedett a kerületi tanács hatásköre is, s a végrehajtó bizottság irányítása alá kerültek a középiskolák, továbbá a kerület két nagy kórháza, a balassa és a kallai éva utcai kórház.

1961-ben a nyolcadik kerületben több mint 60 millió forintot költenek a lakóházak tatarozására, a rökk szilárd utcában 16 tanteremmel bővítik a régi iskolát, a szazados uton pedig több mint 200 lakasos szövetkezeti lakótelep építést kezdik meg.

már működik a koranyi utcában berendezett tbc gondozó intézet, s a tanács most tervbevette: két év alatt elvégzik a józsefváros minden 10 evnél idősebb lakójának tüdőszűrését. a vizsgálatokat előreláthatólag már a következő hetekben megkezdik.

/folyt.köv./
17,30

47. kiadás

1961. február 3.

20 óra 05 perc

/bb 63. eredmények,.....2.folyt./vm

a kerületfejlesztés idej feladatainak megoldásában számítanak a társadalmi munkások segítségére. a múlt évben a lakosság közös erővel több mint kétmillió forint értékű tatarozási, utjavítási, parkosítási és egyéb munkát végzett: az idén több mint harommillió forint értékű társadalmi munkára készítettek tervet.

a nagyösszegű beruházások, felújítások ellenére természetesen sok olyan gond, probléma van a kerületben, amelyet nem tudnak máról holnapra megoldani. a lakóépületek jórésze 100-150 éves - ezen gyors ütemben folytatják a házak állagának műszaki felmérését, hogy a nagyarányú „leltár”, segítségével valóban a legrosszabb állapotban levő házakat hozzák rendbe. nehézséget okoz a napköziotthonok és az óvodák zsúfoltsága is - ezen a lehetőséghez mért bővítésekkel igyekeznek segíteni.

a nagyműltu munkáskerület, angyalföld ezévi fejlesztéséről takács jeno vb elnökhelyettes adott tájékoztatást. mint mondotta, a különböző erőforrásokból összesen több mint 280 millió forint jut beruházásokra, tatarozásokra és a tanács intézmények üzemeltetésére. az árpád-híd pesti hídfőjénél és a vaci uton nagyszabásu lakásépítkezések kezdődnek, s az idén befejezik a thalmann utcai telep építését is. a pozsonyi ut és sziget utca sarkán 16 tanteremes új iskolát kapnak az angyalföldiek, s az épületek tatarozására 86 millió forintot irányoztak elő.

bővítik a róbert károly köruti kórházat - itt az év végéig 250 ágyat adnak át a betegeknek - s tervezik a nagyforgalmu béke tér rendezését. a jelenleg ott levő sporttelepet megszüntetik, helyén mintegy 15.000 négyzetméteres parkot létesítenek, s itt kap majd helyet a béke és barátság emlékműve, amelyet jövőre, április 4-én avatnak majd fel.

/folyt.köv./

17,38

48. kiadás 1961. február 3. 20 óra 10 perc

/bb 63. eredmények.....3.folyt./vm

a kerület háziasszonyai sokat bosszankodnak a piacok elhanyagoltságán, rendezetlenségén. ezért a tanács programjába vette az élmunkás téri, a tomorei téri piac rendbehozatalát. az ugynevezett kis piacot - ez a róbert károly körút és lehel ut kereszteződésénél van - megszüntetik, s az elhanyagolt árusítóbódék helyett a közeli utcákba új üzleteket nyitnak. a kerületrendezési tervben helyet kapott a dózsa györgy ut - váci ut kereszteződésének rendbehozatala, kiépítése is.

a tizenharmadik kerületi tanács egyébként hatékony intézkedéseket tervez a gyermek-és ifjúságvédelmi munka javítására. az elképzelések szerint ebbe a munkába nemcsak a társadalmi és tömegszervezeteket vonják be, hanem a lakóbizottságokat is, amelyek figyelmességükkel, közbelépésükkel sokat tehetnek a rossz utra tévedt fiatalok neveléséért./mti/

bb 69. szerdán temetik csók istvant

gg vm sr 1961. február 3.

csók istvan kétszeres kossuth-díjas festőművész, a magyar népköztársaság kiváló művészeinek temetése február 3-án, szerdán délután 2 órakor lesz a kerepesi uti temetőben, a főváros által adományozott diszshelyen./mti/

bb 68. február 16-17: izotopalkalmazási konferencia

te vm sr 1961. február 3.

az országos atomenergia bizottság izotopalkalmazási szakbizottsága február 16-17-én izotopalkalmazási konferenciát rendez a technika házában. a konferencia plenaris ülésén a hazai izotopalkalmazás helyzetét és feladatait vitatják meg. a konferencia szekció-üléseiben megvitatják a tudományos, orvosi, ipari és mezőgazdasági izotopalkalmazás terén elért újabb eredményeket is./mti/

49. kiadás 1961. február 3. 20 óra 15 perc

bb 70. aláírták a magyar-görög kereskedelmi megállapodás 1961-re vonatkozó árulistáinak jegyzőkönyvét

t sz/tr vm mi

1961. február 3.

a napokban görög kereskedelmi küldöttség tartózkodott budapesten és az 1959 végén megkötött három évre szóló hosszulejratu kereskedelmi megállapodás alapján az 1961-re vonatkozó árulistáról tárgyalt. az ezévi árulisták jegyzőkönyvét pénteken délután írták alá a külkereskedelmi minisztériumban.

a jegyzőkönyvben ezévre előirányzott árucserforgalomban magyarország többek között mezőgazdasági cikkeket, kikötői berendezéseket, szerszámgepeket, arammérőt és egyéb műszerfeléket, valamint vegyipari cikkeket szállít görögországra pamut, bőrök, cserzőanyag, deligyümölcs, dohány, pamutfonal és más áruk ellenében.

a jegyzőkönyvet magyar részről havas károly, a külkereskedelmi minisztérium nyugat-és dél-európai osztályának vezetője, görög részről georges contogeorgis, a kereskedelmi minisztérium nemzetközi osztályának vezetője írta alá. az aláírásnál jelen voltak a két ország kereskedelmi delegációjának tagjai. ott volt zágor györgy, rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter, a külügyminisztérium 3-as számú területi osztályának vezetője.

az aláírás után georges contogeorgis, a görög küldöttség vezetője a következő nyilatkozatot adta:

- elégedettek vagyunk a tárgyalások eredményeivel, úgy véljük, hogy kedvező eredményekre vezetnek. az országaink között létrejött hároméves megállapodást már eddig is sikeresen hajtottuk végre. az 1960-ban lebonyolított magyar-görög áruforgalom értéke 11 millió dollárt tett ki, 30 százalékkal többet, mint az előző évben. a hosszulejratu megállapodást a múlt nyáron bertilis kereskedelmi miniszter, incze jeno magyar külkereskedelmi miniszterrel budapesten történt megbeszélési alkalmával újabb jegyzőkönyvvel egészítették ki, amely lehetőséget ad a forgalom további növelésére. mi ezt a lehetőséget tárgyalásainkon igyekeztünk kihasználni, hogy a magyar görög kereskedelem 1961-ben is bővüljön./mti/

mti b e l f ö l d i h i r e k

50. kiadás

1961. február 3.

20 óra 25 perc

bb 73. időjárásjelentés

gg vm

1961. február 3.

a meteorológiai intézet jelenti február 3-án, pénteken
delután 18 órakor:

szeles idő

várható időjárás szombat estig: felhőátvonulások, néhány
helyen futó eső, havas eső, a hegyeken hózáporok. megélénkülő,
helyenként erős északnyugati, északi szel.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: ~~0~~ plusz
5 fok között./mti/

18,40

bb. 75. öregek napja az 1. kerületben

sze/gy/sr

1961. február 3.

az 1. kerületi tanács, a hazafias népfront, a nőtanács
és a vöröskereszt együttesen tartottak pénteken a kerületi
„öregek napját”, dr. keleti gyula nyugdíjas, a népfront
bizottság tagja, a kerület szociálpolitikai állandó bizott-
ságának vezetője köszöntött 350 idős kerületi lakost. ezt
követően az állami népi együttes adott műsort.

/mti/

e m b a r g ó !!! 22 ó r á i g !!!

bb.74. dr. münnich ferenc távirata ceylon miniszterelnökéhez

te/gy/sr

1961. február 3.

dr. münnich ferenc, a forradalmi munkás-paraszt kormány
elnöke ceylon függetlenségi napja alkalmából üdvözlő tavi-
ratot küldött sirimavo bandaranaiké asszonynak ceylon miniszterelnö-
kének.

/mti/

19,15

mti b e l f ö l d i h i r e k

51. kiadás

1961. február 3.

21 óra 30 perc

bb 71. magyar, lengyel, román vámegegyezmény az utasok jobb ellátásá-
ért

i sz/tr vm mi

1961. február 3.

a magyar népköztársaság, a lengyel népköztársaság és a
román népköztársaság vámigazgatási hatóságai - külkereskedelmi
minisztériumaik meghatalmazásai alapján - megállapodást kötöttek ;
arról, hogy a haló-és étkezéskocsikban az utasok részére arusított
élelmiszerek, italok és egyéb közszükségleti tárgyakat vámmentesen
kezelik. a megállapodás növeli az utazás kulturáltságát és hozzája-
rul a turistaforgalom fejlesztéséhez./mti/

bb 72. a lotto jutalomSOROLÁS fonyereményei

i kf/kf vm mi

1961. február 3.

a pénteki lotto jutalomSOROLÁSON a 4. játékhét szelvényei
között 670 értékes nyereménytárgyat sorsoltak ki. ezuttal 5 fonyere-
mény jutott a legszerencsésebb lottoZÓKNAK. a fonyereményeket nyerő
szelvények számai a következők:

-kétszobás, összkomfortos öröklakást nyerték a 3,512.631 szá-
mu, a 6,547.662 számú és a 6,304.791 számú szelvények. a barhol
felelthető családi házat a 3,235.234 számú a moszkvics személy-
gépkocsit pedig a 8,027.204 számú szelvény nyerte./mti/

bb 76. ismét megnyílt a debreceni csokonai színház

vid mi/tr vm mi

1961. február 3.

több éve tart már a debreceni csokonai színház épületének
konszeruSítése. a munkálatok miatt a színhazi évad bizonyos
időszakában zárva tartják a közel szesztenűs koléputetet és csak
a kamaraszínházban játszanak a debreceni színeszek.

/folyt.köv./

20,03

mti belföldi hírek

52. kiadás

1961. február 3.

21 óra 35 perc

/bb 76. ismét megnyilt.....1.folyt./vm

a korszerűsítési szakasz munkái athúzódtak az idei évre és csak január végére fejeződött be a színház központi fűtésének átépítése, valamint a világítóberendezés teljes korszerűsítése. befejeződött a színház bővítése is. tizenkét új helyiséggel bővült az épület, s elsősorban próbatermekkel, öltözőszobákkal és műhelyekkel.

a debreceni színház pénteken este ismét megnyilt - néhány hónapra. pénteken este mesterhazi lajos pesti emberek című drámáját mutatta be nagy sikerrel. a most megnyilt nagyszínházban 5 bemutatót tartanak tavasszal, majd június végén ismét bezár az épület. ekkor kezdenek hozzá a nézőtér korszerűsítéséhez s ez a munka egy évet vesz igénybe. véglegesen tehát 1962 őszén nyitja meg kapuit a debreceni színház, amelynek korszerűsítésére 22 millió forintot fordít államunk./mti/

20,05

mti belföldi hírek

53. kiadás

1961. február 3.

20,05 óra 35 perc

bb. 77. a csehszlovák kultúra

tr/gy/mi

1961. február 3.

rendezésében a tátrai vonósnégyes nagyszabású cseh kamara-zene-estet adott a fészek művészklubban február 3-án.

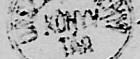
/mti/

- v é g e -

21,30



mti b e l f ö l d i h i r e k

1. kiadás  1961. február 4. 6 óra — perc

bb 1. megalakult a budapesti fűtőerőművek vállalat - újpesti központi telepét fűtőerőművé alakítják át - a második félévben gőzt ad az épülő kispesti fűtőerőmű

i szf/gk vm vg 1961. február 4.

Budapesten több fűtőerőmű épül azzal a céllal, hogy az ipari üzemeket, amelyeknek többségében ma kiskapacitású, gyenge hatásfokú, gazdaságtalan helyi kazantelepek fejlesztik a termeléshez szükséges gőzenergiát, bőségesen, jó hatásfokkal, gazdaságosan lássák el technológiai és fűtési gőzzel. Közeledik az idő, amikor az első új fűtőerőműveket üzemhelyezik, ezért a nehézipari minisztérium villamosenergiaipari igazgatósága most megalakította a budapesti fűtőerőművek vállalatot. A vállalat központi telepe az újpesti erőmű, innen igazgatják majd egységes gazdasági és műszaki terv szerint a többi fűtőerőművet is.

az újpesti erőmű már eddig is adott kisebb mennyiségű gőzenergiát a szomszédos chinoin gyógyszer és vegyszeti termékek gyárának, de már megkezdtek a teljes átalakítását fűtőerőművé, hogy a gyógyszergyár rohamosan növekvő gőzszükségletét egészen fedezni tudja, ezenkívül az újpesti üzemek és intézmények sorát kapcsolhassa be a távvezetési gőzellátásba. Innen kapja majd a gőzt a máv Landner Jenő járóműjavító vállalat, a buzakeménységgyár, az újpesti gyapjuszövő, a rakospalotai bőrkonfekció, a Karolyi-kórház, az Árpád-kórház, később a gyógyszerkutató intézet most épülő újpesti telepe és több kisebb-nagyobb üzem. Az erőműben korszerű ellennyomósos gépegységeket szerelnek fel, kiépítik a távvezetékét a gyárakhoz. Az átalakítás körülbelül 60 millió forintba kerül, ebből az idén 7.6 millió forintot használnak fel és a második félévben már fokozzák a gőzszolgáltatást a chinoinnak. Az átépítés 1964-ben fejeződik be. Ugyancsak az idei második félévben üzembe helyezik a 24 megawattosra tervezett kispesti fűtőerőmű 12 megawattos első részét és egymás után kapcsolják rá távvezetékére a vörös csillag traktorgyárat, a kispesti textilgyárat, a dinamó villamosforgógépgyárat, a villamosgép és kábelgyárat, a kőbányai textilműveket és több más gyárat.

Jövőre helyezik üzembe az Angyalföldi fűtőerőművet, valamint a kőbányai fűtőerőművet. Később ugyancsak a budapesti fűtőerőművek vállalatához tartozik majd a most tervezés állapotában levő Óbudai fűtőerőmű, a Ferencvárosi fűtőerőmű, még később pedig a megyeri fűtőerőmű is./mti/

R